



AUSGABE 3 / 2026
- KOSTENLOS AN ALLE HAUSHALTE -

SCHÖNSEER
LAND 

Da Grenzflüsterer

a u s ' m S c h ö n s e e r L a n d



Besuche uns
WWW.VG-SCHOENSEE.DE



VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT SCHÖNSEE
SCHÖNSEE | STADLERN | WEIDING

DAS GIBT'S ZU LESEN:

Schönseer Land aktuell:

Wir stellen vor:

2. Bürgermeister Gerhard Maier	S. 3
2. Bürgermeister Tobias Eckl	S. 4
2. Bürgermeisterin Monika Ferstl	S. 5
3. Bürgermeister Josef Fleißer	S. 6

Beschlüsse und Projekte S. 8

Neues aus dem Schönseer Land S. 12

Infos von A - Z

Gastronomie	S. 17
Auf einen Blick	S. 18

Veranstaltungskalender S. 20

Veranstaltungen S. 22

Stadt Schönsee

Neue Hausordnung in Kraft	S. 24
---------------------------	-------

Gemeinde Stadlern

MMM feiert Richtfest	S. 28
----------------------	-------

Gemeinde Weiding

Ein Herz für Kühe	S. 32
-------------------	-------

Natur

Herbstzeitlose & mehr von Erika Forster	S. 36
---	-------

Denkerseitr

Sudoku	S. 39
--------	-------

Grüß Gott mitnand,

Das Jahr des Feuerpferdes macht seinem Namen alle Ehre wir galoppieren von Monat zu Monat. So sind wir im Eiltempo im August angelangt.

Viele haben jetzt Ferien oder Urlaub. Euch wünschen wir eine erholsame Auszeit.

Allen aber wünschen wir viele Gelegenheiten, die Sonne, laue Abende und einen funkelnden Sternenhimmel zu genießen, die Seele baumeln zu lassen und Kraft und Wärme für die kalten Monate zu tanken. Bevor es frostig wird, freuen wir uns auf den Herbst, der alles in sein goldenes Licht taucht und die Natur in seinen Farben erstrahlen lässt.

Bunte Themen findet Ihr in dieser Ausgabe - und wir wünschen Euch viel Freude beim Lesen. Wir wiederum freuen uns über Euer Feedback!

Ein Herzliches Vergelt's Gott an unsere Unterstützer, Anzeigenkunden und Leser.

Eure
Verwaltungsgemeinschaft Schönsee
& die Redaktion vom „Grenzflüsterer“

WIR STELLEN VOR: DEN 2. BÜRGERMEISTER DER STADT SCHÖNSEE

STECKBRIEF

Alter:

56 Jahre

Werdegang:

Ausbildung zum Maurer
mit anschließender Tätigkeit als Geselle
landwirtschaftliche Ausbildung als staatlich geprüfter
Wirtschafter für Landbau
Tätigkeit im eigenen Betrieb

Hobbys:

Familie



Gerhard Maier

Gerhard Maier interessiert sich schon lange für die Kommunalpolitik. Schon für die Perioden 2014 und 2020 war er auf der Liste als Stadtratskandidat zu finden. Damals noch vorsichtig auf den eher hinteren Rängen, entschloss er sich diesmal, sich nach vorne zu wagen, um sich – je nach Wahlausgang – als Stadtrat zu engagieren. Besonders als sich zeigte, dass bisherige Stadträte nicht mehr zur Wahl stehen, war es Gerhard Maier ein Anliegen, Bürgermeister Reinhard Kreuzer zu unterstützen und sich selbst zum Wohle Schönsees einzubringen.

Zu dem Amt als 2. Bürgermeister kam er dann aber „wie die Jungfrau zum Kinde“. Hier steht ihm nun mehr bevor, als „nur“ die Vertretung des Bürgermeisters zu übernehmen. Als Neuling in Stadtrat und Amt muss er sich nun nicht nur in die aktuellen Sachverhalte einarbeiten, sondern u. a. auch in Aufgaben und Gremien eingeführt werden. Angetrieben ist er von seinem Wunsch, Schönsee weiter in eine positive Richtung zu steuern. „Es war nicht alles falsch, was die Vorgängerregierungen gemacht haben und natürlich sind hier auch Fehler passiert – das ist menschlich“, erkennt er die bisherigen Leistungen für die Stadt an. Dennoch ist sein Ziel, Entwicklungen zu fördern, die die gesamte Bürgerschaft in eine positive Richtung bringen und nicht nur einzelnen dienlich sind.

Seine Steckenpferde sind das Seniorenheim, die Ansiedlung von Kleingewerbe und Mittelstand und, was er bereits als Vorstand der Jagdgenossenschaft in Angriff genommen hat, der Wege-

bau. „Es müssen Möglichkeiten und Perspektiven geschaffen werden“, konstatiert der stellvertretende Bürgermeister. „Es ist nicht so, dass keiner hier her will, aber wir müssen es möglich machen. Der Wegebau liegt ihm auch in Bezug auf das Seniorenheim sehr am Herzen, um den landwirtschaftlichen Verkehr möglichst aus der Hauptstraße auf die Außenbereiche Schönsees zu verlagern. Einige Wege wurden bereits saniert, weitere sind in Planung, um ein Wegenetz jenseits der Innenstadt zu erschaffen.

„Visionen gibt es viele“, lacht Gerhard Maier, „aber dafür ist ja immer der Geldbeutel entscheidend“. Nichts desto trotz heißt es: vorwärts gehen. Je nach Budget mit entsprechend kleinen oder großen Schritten, aber immer vorwärts und das machen, was gerade machbar ist.

Ohne den Rückhalt der Familie wäre eine Übernahme dieses Amtes aber nicht möglich, bedankt sich der neue Stellvertreter bei seinen Liebsten. Menschlichkeit muss nämlich für Gerhard Maier an erster Stelle stehen. Deshalb will er auch für alle da sein und für jeden ein offenes Ohr haben. Mit diesen guten Vorsätzen und jeder Menge Tatendrang hofft Gerhard Maier in den nächsten sechs Jahren etwas für Schönsee und die Bürger bewegen zu können. ■

"Da Grenzflüsterer" dankt dem Bürgermeister für das Interview und wünscht alles Gute für das Amt!

IMPRESSUM

Herausgeber: **VGem Schönsee**, Hauptstraße 25, 92539 Schönsee, Tel. 09674/9212-0; Redaktion: **Stadt Schönsee**, Nicole Rochelt, Weidinger Str. 4, 92539 Schönsee, Tel. 09674/9248871; eMail: nicole.rochelt@schönsee.de; Redaktion: **VGem**, Magdalena Bittner, Hauptstraße 25, 92539 Schönsee; Tel. 09674/921215; eMail: Magdalena.Bittner@vg-schoensee.de; Auflage: 2.100; Druck: **Druckerei Forstner**, Oberviechtach

Bildquellennachweis: Titelbild: Uschi Fleißer; Die Bilder der jeweiligen Beiträge stammen von den genannten Autoren oder Veranstaltern, soweit im Beitrag nicht anders angegeben. Texte stammen, soweit im Beitrag nicht anders angegeben von Nicole Rochelt, Stadt Schönsee. Für die Richtigkeit der Anzeigen, Berichte und Beiträge übernehmen wir keine Haftung. Der Nachdruck, auch auszugsweise, ist verboten.

Fahrservice
Hopfner



pünktlich · sicher · zuverlässig

Bahnhofstraße 8 · 92693 Eslam
Tel. 0 96 53 / 28 19 86 · Fax 0 96 53 / 52 98 722
fahrservice.hopfner@gmx.de



Unsere Leistungen:

Krankenfahrten	Shuttleservice
Dialysefahrten	Betreuter Fahrdienst
Bestrahlungsfahrten	Besorgungsfahrten
Krankenhausfahrten	Behördenfahrten
Fahrten zur Reha	Rollstuhlfahrten
Servicefahrten	Kurierfahrten

Mobil 01 73 / 37 33 223

WIR STELLEN VOR: DEN 2. BÜRGERMEISTER DER GEMEINDE STADLERN

Tobias Eckl



STECKBRIEF

Alter:
40 Jahre

Werdegang:
Ausbildung zum Elektriker in der MMM
2007 Meisterbrief mit Auszeichnung
Seit 2016 Abteilungsleiter in der MMM
für Wartung/Instandhaltung/Haustechnik
Gemeinderat seit 2008
2. Bürgermeister seit 2014

Vier Jahre sind vergangen, seit wir das letzte Mal zusammengegessen sind. Damals hat vor allem eines Eindruck hinterlassen: seine ruhige Art und die Überzeugung, dass gesunder Menschenverstand oft mehr wert ist als die ausgefeilteste Theorie. Schon damals ahnte er, dass die Zeiten für die Gemeinden schwieriger werden würden. Heute spricht er darüber nicht mit Genugtuung, sondern mit einer gewissen Nachdenklichkeit. Vieles von dem, was damals noch als vorsichtige Einschätzung galt, ist inzwischen Realität geworden.

Als ich Tobias treffe, ist schnell klar, dass sich an seiner Art wenig geändert hat. Er hört mehr zu, als er redet. Er wägt seine Worte ab, ohne lange um den heißen Brei herumzureden. Große Versprechen oder markige Schlagzeilen sind nicht seine Welt. Ihm geht es um Lösungen, die auch dann noch Bestand haben, wenn die Euphorie verflogen ist. „Früher konnte man sich häufiger Gedanken machen, was man zusätzlich für die Gemeinde schaffen kann. Heute stellt sich zuerst die Frage, wie wir das erhalten, was wir bereits haben.“ Ein Satz, der vieles auf den Punkt bringt. Steigende Kosten, immer mehr Vorgaben und sinkende finanzielle Spielräume bestimmen inzwischen den Alltag vieler Kommunen. Wünsche gibt es viele – die Möglichkeiten sind begrenzt.

Gerade deshalb sieht Tobias Eckl die größte Verantwortung darin, Prioritäten zu setzen. „Natürlich hätte jeder Ideen, was man noch alles machen könnte. Aber im Moment geht es nicht um ‚nice to have‘, sondern um das, was unsere Gemeinde wirklich braucht. Bestandssicherung, Pflichtaufgaben und ein verantwortungsvoller Umgang mit unseren Finanzen müssen Vorrang haben.“

Besonders nachdenklich wird er, wenn das Gespräch auf Planungen und Prognosen kommt. „Ich habe nichts gegen gute Planung – im Gegenteil. Aber in den vergangenen Jahren hat man oft erlebt, dass Projekte auf dem Papier hervorragend aussehen. Alles wird positiv gerechnet, Risiken werden klein dargestellt und am Ende entwickelt sich vieles ganz anders als vorhergesagt. Dann stehen plötzlich Kosten und Probleme im Raum, die niemand eingeplant hatte.“ Für ihn ist das kein Vorwurf an einzelne Personen, sondern eine Erfahrung, die Konsequenzen haben sollte.

„Deshalb reicht es nicht aus, sich auf Gutachten oder Berechnungen zu verlassen. Sie können eine wichtige Grundlage sein, aber sie dürfen den gesunden Menschenverstand nicht ersetzen. Man muss auch die unbequemen Fragen stellen: Was passiert, wenn die Kosten steigen? Was, wenn Fördermittel wegfallen? Können wir uns das auch in fünf oder zehn Jahren noch leisten? Solche Fragen gehören genauso zu einer ehrlichen Entscheidung dazu.“

Es ist genau diese bodenständige Sichtweise, die ihn seit vielen Jahren begleitet. Nicht alles, was theoretisch machbar ist, ist auch praktisch sinnvoll. Und nicht alles, was heute begeistert, erweist sich morgen als gute Entscheidung. Wer Verantwortung trägt, müsse auch den Mut haben, Grenzen aufzuzeigen. „Es bringt niemandem etwas, Erwartungen zu wecken, die später nicht erfüllt werden können. Lieber ehrlich sagen, was machbar ist.“

Dabei verliert Tobias Eckl nie den Blick für das, was Stadlern ausmacht. Spricht er über die Gemeinde, verändert sich seine Stimme. Der Zusammenhalt, die Vereine, das Ehrenamt und die Hilfsbereitschaft der Menschen sind für ihn keine Selbstverständlichkeit, sondern das Fundament eines lebendigen Dorfes. „Das kann man nicht planen und nicht kaufen. Das entsteht, weil Menschen Verantwortung übernehmen und füreinander da sind.“

Als unser Gespräch endet, bleibt der Eindruck eines Menschen, der in den vergangenen Jahren viele Erfahrungen gesammelt hat, ohne seine Bodenständigkeit zu verlieren. Seine Haltung ist dieselbe geblieben – vielleicht nur noch klarer als früher.

Nicht jede Idee wird automatisch zu einer guten Lösung. Nicht jede Planung hält dem Alltag stand. Und nicht jede positive Berechnung wird am Ende Realität. Umso wichtiger ist es, Entscheidungen mit Weitblick zu treffen, Risiken ehrlich anzusprechen und den gesunden Menschenverstand nie aus den Augen zu verlieren. Denn genau dieser wird in den kommenden Jahren wichtiger sein als jede noch so gut formulierte Prognose. ■

"Da Grenzflüsterer" dankt dem Bürgermeister für das Interview und wünscht alles Gute für das Amt!

WIR STELLEN VOR: DIE 2. BÜRGERMEISTERIN DER GEMEINDE WEIDING

STECKBRIEF

Alter:
47 Jahre

Werdegang:
Pharmaziestudium in Regensburg
Apothekerin in Schönsee und Nabburg
seit 2015 in der FFW-Vorstandschaft
seit 2020 Gemeinderatsmitglied
2026 Wahl zur 2. Bürgermeisterin

Hobbys:
Familie, Feuerwehr, Lesen, Stricken



Monika Ferstl

Als Monika Ferstl zum Interviewtermin erscheint ist das eine neue Situation – die erste stellvertretende Bürgermeisterin, die uns besucht! Und tatsächlich ist dieses Interview mehr ein Gespräch unter Frauen mit einer neuen, einer anderen Qualität.

Die neu gewählte stellvertretende Bürgermeisterin der Gemeinde Weiding ist bereits seit 2020 Gemeinderatsmitglied. Schon damals kam sie der Bitte, sich aufstellen zu lassen, gerne nach, denn „Verantwortung zu übernehmen ist wichtig und richtig“, erläutert sie ihre Beweggründe, sich im Gemeinderat zu engagieren.

Bei der Wahl 2026 war sie sehr bewegt von den vielen Stimmen, die für sie abgegeben wurden. Erst da realisierte Monika Ferstl, welchen Rückhalt sie in der Bevölkerung eigentlich genießt. Ein Erlebnis, dass sie mit sehr viel Dankbarkeit – und wie wir dem Gespräch entnehmen – auch mit Demut erfüllt. Mit so vielen wohlwollenden Menschen als Rückendeckung lag die Antwort auf die Frage, das Amt des 2. Bürgermeisters zu übernehmen, nahe: Ja! Mit dieser Position übernimmt die 2. Repräsentantin der Gemeinde die Aufgaben des ersten Bürgermeisters in Vertretung und darf auch Eheschließungen vollziehen – eine Aufgabe, auf die sie sich besonders freut. Zusätzlich wurde sie zur Vertreterin des Schulausschusses gewählt.

Seit ihrem Zuzug vor gut 20 Jahren fühlt sich Monika Ferstl in Weiding wohl und will „da gar nimmer weg“. Ursprünglich aus Waldmünchen fand sie in Weiding eine neue Heimat und verwurzelte sich dort immer mehr. Mit den Aktivitäten bei der Feuerwehr und der Theatergruppe fiel das Einleben in die Dorfgemeinschaft ziemlich leicht und Monika stellte alsbald fest: „da sind Leute, die was reißen mögen“. Durch die Tochter war die „Integration“ ins Dorfleben dann perfekt.

Ebenso wie das Dorf erlebt sie auch den Gemeinderat: sehr harmonisch. Man darf andere Meinungen haben und die vertreten, damit man verschiedene Aspekte diskutieren kann. Allerdings geschieht dies auf der Sachebene, sodass man sich hinterher in die Augen schauen kann. Und genau das ist Monika Ferstl auch für ihre Amtszeit wichtig. Sie möchte den Zusammenhalt im Dorf weiter fördern, die Zusammenarbeit zwischen den Vereinen und die Traditionen erhalten und stärken. Auch die Familienfreundlichkeit ist ihr ein Anliegen und der Zuzug junger Familien einer ihrer Wünsche für die Gemeinde. Natur und Umwelt haben ebenfalls einen großen Stellenwert und sollen für die nachfolgenden Generationen erhalten bleiben. Denn „Weiding soll lebens- und liebenswert bleiben“.

Ihre Arbeit sieht sie aber nicht an der Gemeindegrenze beendet. Auch die VG-übergreifende Zusammenarbeit liegt ihr zum Wohl des gesamten Schönseer Landes sehr am Herzen. Ob Themen wie Tourismus, Windkraft, Breitbandausbau oder vieles mehr – bei manchen Dingen ist es wichtig, bei Entscheidungen gemeinsam an einem Strang zu ziehen und dabei die Individualität und den Charme der einzelnen Gemeinden im Auge zu behalten.

Monika Ferstl freut sich noch immer über den Rückhalt in der Bevölkerung und ihre Wahl zur 2. Bürgermeisterin. Für sie ist es eine Ehre, die Leute vertreten zu dürfen. „Ich versuche, mein Bestes zu geben!“, gibt sie ihr Wort. Zwar muss sie erst noch Wege finden, dies umzusetzen, wie sie erzählt, aber mit ihrer weiblichen Herzensenergie und Liebe für Weiding sollte dies wohl kein Problem darstellen. ■

"Da Grenzflüsterer" dankt der Bürgermeisterin für das Interview und wünscht alles Gute für das Amt!



STECKBRIEF

Alter:
60 Jahre

Werdegang:
Ausbildung zum Elektroinstallateur
Wehrdienst beim 3. Pz. Gren. Btl. 302 Grenzlandkaserne
1995 Meisterprüfung im Elektroinstallateurhandwerk
mit Abschluss Bachelor Professional
(Elektroinstallateurmeister)
1999 Fortbildung zum Betriebsinformatiker
2001 Weiterbildung z. Fachmann f. Systemautomatisierung
Stadtrat seit 2002
3. Bürgermeister seit 2020
Standesbeamter seit 2020
Hobbys: Angeln

Der 3. Bürgermeister der Stadt Schönsee wurde für eine zweite Amtszeit in seinem Amt bestätigt. Mit viel Optimismus und mindestens ebenso vielen Ambitionen sieht Josef Fleißer dieser Periode entgegen: „Es sind noch viele Projekte zu verwirklichen“, freut er sich, weiter zum Wohle der Bevölkerung tätig sein zu dürfen. Seit 24 Jahren engagiert er sich im Stadtrat, weil ihm Heimat und Kommunalpolitik gleichermaßen am Herzen liegen.

Bereits in der letzten Legislaturperiode hat sich für Josef Fleißer die Zusammenarbeit mit Bürgermeister Reinhard Kreuzer bewährt und so wünscht er sich, das Stadtoberhaupt auch künftig aus seiner Position heraus unterstützen zu können. „Gemeinsam haben wir schon vieles auf den Weg gebracht“, schätzt er das konstruktive und fruchtbare Miteinander in den vergangenen sechs Jahren. Ein solches Amt birgt wesentlich mehr Möglichkeiten, sich wirklich einzubringen und die Geschicke der Stadt mitzugestalten, vermehrt mit den Bürgerinnen und Bürgern ins Gespräch zu kommen und für deren Belange einzutreten, verrät uns der Amtsträger.

Bekannt ist Josef Fleißer auch für sein enormes Netzwerk an Kontakten, das in vielen Fällen sehr hilfreich ist. Durch seine Kontaktfreudigkeit konnte er dieses Netz seit 2020 noch deutlich erweitern und bestehende Verbindungen vertiefen. Ob das Gespräch mit den Bürgerinnen und Bürgern oder mit Personen aus der „großen Politik“ – für den Vertreter des Bürgermeisters ist die Kommunikation ein entscheidender Faktor. So ist er dankbar für die Zusammenarbeit mit Behörden, Institutionen und Vereinen, allen voran der Regierung, der Bundeswehr, und der

Polizei „denn nur gemeinsam kann man die Dinge wirklich vorwärtsbringen“.

Und noch eine Erfahrung hat Josef Fleißer in seiner bisherigen Zeit als 3. Bürgermeister gemacht: Die schönste Belohnung ist, wenn man etwas zum Wohle der Bürger und der Stadt erreicht hat. Auch das ist ein Grund, warum er sich freut, seine Arbeit weiterführen zu können. Denn für das schon damals formulierte große Ziel, die Lebensqualität unserer Heimat zu erhalten und zu steigern, hat nach wie vor Priorität und erfordert stetiges Handeln. Sein bisheriges Steckenpferd, der Ausbau der digitalen Infrastruktur, hat er nach wie vor fest im Blick. So setzt er sich für den Breitbandausbau und den Ausbau von GSM und LTE ein, um in unseren Breitengraden ein flächendeckendes Netz zu installieren.

Die Wasserversorgung ist ein weiterer zentraler Punkt für Sepp Fleißer. Ausbau und Sanierung sind hier ebenso wichtig, wie dafür zu sorgen, dass diese Sparte in kommunaler Hand bleibt.

„Auch die verschiedenen Ortsteile darf man nicht aus den Augen verlieren“, unterstreicht Josef Fleißer die Gesamtheit Schönsees „mit all den schönen Flecken, die es bei uns gibt“.

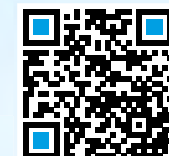
Deshalb möchte er seinem Motto treu bleiben, Bewährtes erhalten, Begonnenes weiterführen und Neues in Angriff nehmen. Immer unter der Prämisse, das Ohr am Volk zu haben und für alle da zu sein.

■ „Da Grenzflüsterer“ dankt dem Bürgermeister für das Interview und wünscht alles Gute für das Amt!



STARTE DEINE AUSBILDUNG ALS

- **Elektroniker für Automatisierungstechnik** (m/w/d)
- **Elektroniker für Betriebstechnik** (m/w/d)
- **Elektroniker für Geräte und Systeme** (m/w/d)
- **Fachinformatiker für Systemintegration** (m/w/d)
- **Fachkraft für Lagerlogistik** (m/w/d)
- **Flachglastechnologe** (m/w/d)
- **Industriekaufmann** (m/w/d)
- **Industriemechaniker** (m/w/d)
- **Mechatroniker** (m/w/d)
- **Medientechnologe (Siebdruck)** (m/w/d)
- **Zerspanungsmechaniker** (m/w/d)



Lerne unser Unternehmen bei einem
Praktikum oder Schnuppertag kennen!

Die ausführlichen Protokolle findet Ihr auf der Homepage unter: ris.komuna.net/vgschoensee/app/ris-dokumente



STADTRAT SCHÖNSEE

Sitzung vom 24.03.2026

Vorlage der Jahresrechnung 2025

Beschluss:

Die Haushaltsüberschreitungen werden, soweit nicht die Maßnahmen bereits durch Beschlüsse des Stadtrates abgedeckt sind, genehmigt. Die Jahresrechnung 2025 kann nun vom Rechnungsprüfungsausschuss der Stadt Schönsee geprüft werden. Für die örtliche Rechnungsprüfung wird ein Termin vom Rechnungsprüfungsausschuss der Stadt Schönsee vereinbart.

Sitzung vom 14.04.2026

Feststellung der Jahresrechnung 2025

Beschluss:

Nach dieser örtlichen Rechnungsprüfung ist die Jahresrechnung durch den Stadtrat der Stadt Schönsee festzustellen.

Entlastung des 1. Bürgermeisters für die Geschäftsführung im Haushaltsjahr 2025

Beschluss:

Unter dem Vorsitz von 2. Bürgermeister Andreas Hopfner beschließt der Stadtrat der Stadt Schönsee den 1. Bürgermeister Reinhard Kreuzer für die Geschäftsführung im Haushaltsjahr 2025 zu entlasten.

Sitzung vom 05.05.2026

Vereidigung der neu gewählten Stadträte; Rosmarie Ebnet, Dominik Dietl, Peter Scharnagl jun., Gerhard Maier, Bernhard Neumann

Beratung und Beschluss über die Geschäftsordnung für den Stadtrat

Beschluss:

Der Stadtrat beschließt die Geschäftsordnung gemäß dem vorgelegten Entwurf.

Erlass einer Satzung zur Regelung von Fragen des örtlichen Gemeindeverfassungsrechts

Beschluss:

Der Stadtrat beschließt die Satzung laut vorliegendem Entwurf, jedoch wird das Sitzungsgeld bei 30 Euro belassen.

Wahl des zweiten und dritten Bürgermeisters

Zum zweiten Bürgermeister ist Maier Gerhard gewählt worden.

Zum dritten Bürgermeister ist Fleißer Josef gewählt worden.

Besetzung der Ausschüsse

Ferienausschuss:

Dominik Dietl, Bernhard Neumann, Johannes Gillitzer, Michael Präßl, Xaver Bayer, Christian Weinfurtnner, Josef Eibauer, Rosemarie Ebnet

Rechnungsausschuss:

Dominik Dietl, Bernhard Neumann, Karl Schwarz, Johannes Gillitzer, Josef Fleißer, Stephan Irlbacher, Christian Weinfurtnner, Josef Eibauer, Peter Scharnagl jun.

Bestellung von 3 Mitgliedern der Gemeinschaftsversammlung und ihrer Stellvertreter

Domink Dietl (Stellvertreter: Bernhard Neumann), Xaver Bayer (Stellvertreter: Christian Weinfurtnner), Michael Präßl (Stellvertreter: Karl Schwarz)

Bestellung eines weiteren Mitglieds der Schulverbandsversammlung für die Hauptschule Oberviechtach und eines Stellvertreters

Beschluss:

Der Stadtrat beschließt einstimmig das Stadtratsmitglied Michael Präßl als Mitglied der Schulverbandssitzung benannt wird.



GEMEINDERAT STADLERN

Sitzung vom 23.04.2026

Beschlussfassung über die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2026

Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt einstimmig die Haushaltssatzung 2026 mit dem Haushaltsplan 2026 sowie den weiteren Anlagen in der vorgelegten Form.

Beschlussfassung über die Finanzplanung 2025 - 2029

Beschluss:

Der Gemeinderat der Gemeinde Stadlern beschließt die Finanzplanung 2025 – 2029.



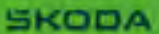
GEMEINDERAT WEIDING

Sitzung vom 13.04.2026

Feststellung der Jahresrechnung 2025

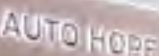
Beschluss:

Nach dieser örtlichen Rechnungsprüfung ist die Jahresrechnung durch den Gemeinderat festzustellen.



Offizieller Servicepartner

www.skoda.de



SEIT 1900



- ✓ **ŠKODA Wunschfahrzeuge**
Finden Sie mit uns Ihren zukünftigen ŠKODA zum fairen Kauf- oder Leasingpreis.
- ✓ **Jahreswagen, Gebrauchte & EU-Fahrzeuge**
Entdecken Sie attraktive Automobile verschiedener Marken – wir beraten Sie gerne.
- ✓ **Wartung & Zubehör für Ihren ŠKODA**
Service rund ums Auto – Kundendienst, Ölwechsel, Winterreifen, TÜV & vieles mehr.
- ✓ **Reparaturen**
Unfall? Glasschaden? Sonst was kaputt? Kein Thema – wir kriegen's wieder hin.
- ✓ **Oldtimer-Service aus Leidenschaft**
Wir helfen mit, dass Ihr Oldtimer wieder perfekt läuft und alle Blicke auf sich zieht.

AUTO HOPF
Ihr Autohaus in Vohenstrauß

Auto Hopf GmbH
Pleysteiner Straße 14
D-92648 Vohenstrauß

Telefon: 0 96 51 - 23 98
E-Mail: info@autohopf.de

→ Bei uns haben Sie Vorfahrt!
www.autohopf.de

Bitte beim Autofahren auf's Handy verzichten



Entlastung des ersten Bürgermeisters für die Geschäftsführung für das Haushaltsjahr 2025

Beschluss:

Unter dem Vorsitz von 2. Bürgermeister Christian Ring beschließt der Gemeinderat der Gemeinde Weiding den 1. Bürgermeister Manfred Dirscherl für die Geschäftsführung im Haushaltsjahr 2025 zu entlasten.

Beratung und Beschlussfassung über die Haushaltssatzung und den Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2026

Beschluss:

Aufgrund der Artikel 63 ff. der Gemeindeordnung erlässt die Gemeinde Weiding einstimmig folgende Haushaltssatzung sowie den Haushaltsplan und den entsprechenden Anlagen für das Haushaltsjahr 2026.

Beratung und Beschlussfassung über die Finanzplanung 2025 - 2029

Beschluss:

Der Gemeinderat der Gemeinde Weiding beschließt die Finanzplanung 2025 – 2029 unter Berücksichtigung der in TOP 2 beschlossenen Ansatzänderungen.

Abschaffung der Kurbeiträge für die Übernachtungsbetriebe in Weiding

Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt, dass die Kurbeitragssatzung bestehen bleiben soll.

BGS-WAS; Änderung der Satzung für die Wasserversorgung der Gemeinde Weiding

Beschluss:

Die Gemeinde Weiding erlässt die Änderungssatzung zur BGS/EWS gemäß dem vorgelegten Entwurf. Die Satzung tritt zum 01.07.2026 in Kraft.

Verbesserungsbeiträge für die Quellsanierung

Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt den Erlass der Verbesserungssatzung gemäß dem vorgelegten Entwurf. Im Jahr 2026 soll eine erste Vorauszahlung erfolgen.

Sitzung vom 04.05.2026

Vereidigung des Ersten Bürgermeisters Markus Singer

Vereidigung der neu gewählten Gemeinderatsmitglieder Marcus Ebenhöch und Markus Rosenmüller

Geschäftsordnung der Gemeinde Weiding; Beschluss einer neuen Geschäftsordnung

Beschluss:

Geschäftsstellenleiter Jeitner erklärt ausführlich die Geschäftsordnung.
Der Gemeinderat berät sich dazu und stimmt der Geschäftsordnung zu.

Erlass einer Satzung zur Regelung des örtlichen Gemeindeverfassungsrechts

Beschluss:

Geschäftsleiter Jeitner stellt die Geschäftsordnung dem Gremium vor, und geht insbesondere auf die Änderung der Möglichkeit ein, die Bekanntmachung künftig nur noch digital auf der Homepage der Verwaltungsgemeinschaft Schönsee zu veröffentlichen.
Der Gemeinderat berät über den Inhalt der Geschäftsordnung und kommt überein, dass die Bekanntmachung wie gehabt an der Amtstafel und auf der Homepage veröffentlicht wird.

Wahl des 2. Bürgermeisters

Gemeinderatsmitglied Monika Ferstl wird einstimmig zur zweiten Bürgermeisterin gewählt.

Wahl der Mitglieder des Bauausschusses

Beschluss:

Für den Bauausschuss werden Christian Ring und Marcus Ebenhöch vorgeschlagen, der Gemeinderat stimmt einstimmig zu.

Bestellung eines stellvertretenden Mitgliedes für die Schulverbandsversammlung für die Mittelschule Oberviechtach

Beschluss:

Das Gemeinderatsmitglied Monika Ferstl wird einstimmig zum Mitglied für die Schulverbandsversammlung gewählt.

Bestellung eines Mitgliedes, sowie eines Vertreters, für die Gemeinschaftsversammlung der VGem Schönsee

Die Gemeinde Weiding wird in der Gemeinschaftsversammlung der Verwaltungsgemeinschaft Schönsee durch den Ersten Bürgermeister und ein weiteres Mitglied vertreten. Erster Bürgermeister und als dessen Stellvertreter der Zweite Bürgermeister sind geborene Mitglieder der Gemeinschaftsversammlung, und müssen daher nicht gewählt werden. Das weitere Mitglied der Gemeinschaftsversammlung sowie ein Stellvertreter müssen gewählt werden. ■



BAUGRUNDSTÜCKE ZU VERKAUFEN

Genug vom Lärm und der Hektik in der Großstadt?

In der beschaulichen Keinstadt Schönsee wurden schöne Grundstücke erschlossen, die nun zum Verkauf stehen. Das idyllische Städtchen ist prädestiniert für junge Familien, die sich im kinderfreundlichen Schönseer Land ansiedeln möchten.



Baugebiet „Böhmerwaldstraße“

In der Böhmerwaldstraße stehen 3 Grundstücke mit ca. 570 bis 580 m² zum Verkauf. Bei Bedarf können auch zwei Grundstücke zusammengelegt werden.

Die Grundstücke befinden sich im Scheitelpunkt zwischen Böhmerwaldstraße und Jochelweg. Obwohl nahe am Moorbad und am Naherholungsgebiet Kurpark befindet sich das Areal in Zentrumsnähe in einer reinen Wohngegend.

40,00 Euro einschließlich Erschließung, zzgl. Wasser und Abwasser



Baugebiet „Am Osterbrunnen“

Am Osterbrunnen stehen 5 Grundstücke zwischen 595 m² und 750 m² zum Verkauf.

Insgesamt wurden sieben Parzellen in diesem Neubaugebiet mit herrlichem Ausblick erschlossen. Fünf Parzellen können in der ruhigen und naturnahen Lage noch erworben werden.

35,00 Euro + Erschließung + Wasser und Abwasser



Baugebiet „Grünerwaldanwesen“

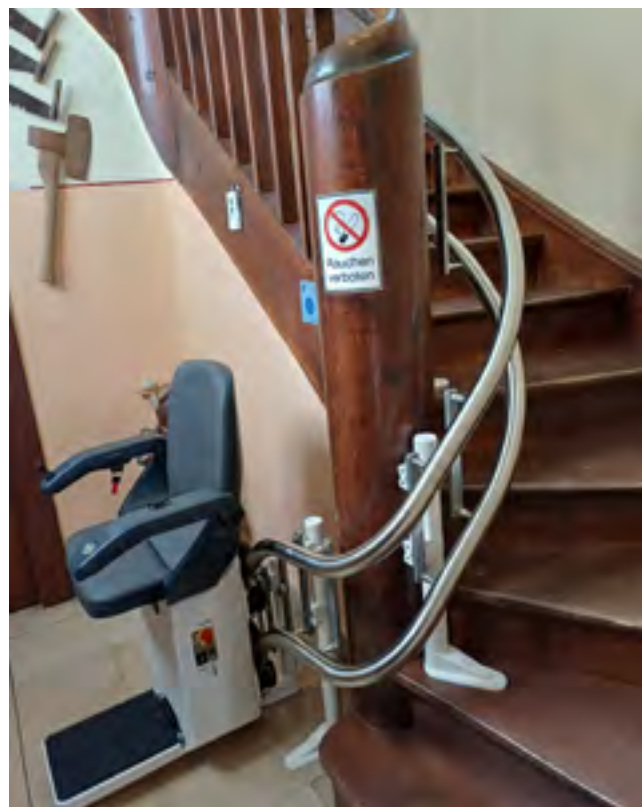
Am Grünerwaldanwesen stehen im Ortsteil Gaisthal 3 Grundstücke mit jeweils ca. 650 m² zum Verkauf.

Gleich am Eingang des prämierten Dorfes befinden sich die Bauplätze in naturnaher, idyllischer Lage. Die unverbaubare Aussicht ist neben der intakten Dorfgemeinschaft ein weiteres Argument für das Leben in diesem malerischen Ortsteil Schönsees.

35,00 Euro + Erschließung + Wasser und Abwasser

**Bei Interesse erhalten Sie weitere Informationen im Rathaus bei Matthias Jeitner
Tel. 09674 / 92 12 - 13, Email: matthias.jeitner@vg-schoensee.de**

Museumsbesuch in Stadlern jetzt barrierefrei möglich



Der lang ersehnte Treppenlift wurde nun im Museum in Stadlern installiert. Somit wird die Besichtigung der historischen Schätze auch für eingeschränkte, gehbehinderte und ältere Besucher möglich.

Bislang war dieses fehlende "Accessoire" zur Barrierefreiheit der Wermutstropfen für Peter Lampl und Johann Vogl in dem 2023 bezogenen "neuen" Museum in der alten Schule. Denn die Sammlung im Obergeschoss war für Interessierte nur über die Wendeltreppe erreichbar. Entsprechend war diese Treppe für einige ein unüberwindbares Hindernis, andere wiederum konnten nur mit immensem Aufwand "hinaufgeschoben" werden. Bis zu 120kg können nun in den 1. Stock befördert werden.

Rund 11.000 Euro Investitionssumme stecken in dem Hilfsmittel. 80% davon aber wurden über das Regionalbudget der ILE Brückenland Bayern-Böhmen gefördert. Für die Gemeinde Stadlern und das Museum ist der Lift ein Segen. Nun können Peter Lampl und Johann Vogl allen Interessierten bei der Anmeldung zusagen und jedem einen entspannten Museumsbesuch ermöglichen. ■

Volksbildungswerk bereitet neues Programmheft vor und sucht Mitarbeiter/innen

Das Volksbildungswerk Oberviechtach-Schönsee bereitet zusammen mit dem Verbund der Volkshochschulen im Landkreis für Herbst/Winter wieder ein buntes und ansprechendes Programm vor. Das Programmheft, das im September vorgestellt wird, liegt dann wieder an vielen Stellen im Landkreis und im Oberviechtacher und Schönseer Land aus. Teils sind die neuen Kurse aber bereits online veröffentlicht. Auch in Schönsee werden Kurse im KUSCH und Führungen von Siegi Filipp angeboten.

Ende Mai fand im Gasthaus „Zum Simmerl“ in Winklarn die Jahreshauptversammlung statt, bei der sich der Vorsitzende Michael Hösl nicht nur über das Kommen der Mitglieder, sondern auch über den Besuch der Bürgermeister bzw. deren Vertreter der Mitgliedsgemeinden Oberviechtach, Schönsee, Niedermurach, Teunz, Winklarn, Gleiritsch, Stadlern und Weiding freute.

Mitarbeiterin Erna Koller berichtete bei der Versammlung über die rund 60 Kurse und Veranstaltungen in 2025. Im Themenbereich Gesellschaft bietet das Volksbildungswerk Oberviechtach-Schönsee u.a. eine Führung in der Grenzregion Bayern-Böhmen, einen Kurs zur Gestaltung des Friedhofs und verschiedene Vorträge an. Die Klöppelgruppe trifft sich wieder in Schönsee. Schwerpunkte im Oberviechtacher und Schönseer Land sind u.a. Gesundheitskurse und Vorträge, die teilweise kostenlos und in Zusammenarbeit mit Verbundpartnern sind. Auch online-Veranstaltungen im Verbund sind auf dem Vormarsch. Nach wie vor aber sind auch die Vorort-Veranstaltungen wichtig: Schönsee erhält mit dem Atelier von Maria Schießl (Künstlerhaus KUSCH) zusätzliche Räumlichkeiten für Kurse.

Leider können viele Programmpunkte nicht mehr angeboten werden, da Dozenten fehlen, z.B. für Sprachkurse.

Infos zu möglichen Referenten nimmt Erna Koller, Telefon: 09674/9259623 oder per Mail: ovi.schoensee-vhs@gmx.de gerne entgegen.

Michael Hösl berichtete weiter, dass sich die heutige Struktur der VHS im Landkreis Schwandorf bewährt hat. Das Volksbildungswerk Oberviechtach-Schönsee e.V. profitiert auch von dieser Neuorganisation sucht aber nächstmöglich eine Kursbetreuung (geringfügige Beschäftigung/Minijob im Home-Office) für den Bereich der Mitgliedsgemeinden im Altlandkreis Oberviechtach. Die Versammlung stimmte der Einstellung einstimmig zu.

Die Aufgaben sind

- Betreuung der Dozenten und Teilnehmenden
- Betreuung von Angeboten
- Suche und Betreuung von Kursen und Räumlichkeiten
- Verwaltung und Betreuung der Kurse im IT-System

Gesucht wird eine Kraft, die freundlich, kunden- und serviceorientiert, selbständig, zuverlässige, flexibel, online- und technikaffin (gute IT-Grundlagen und Bereitschaft sich in IT-Themen einzuarbeiten) ist.

Bitte melden Sie sich bei Interesse beim Vorsitzenden Michael Hösl, Telefon: 09671/664488 oder per Mail: m.hoesl@gmx.de.

Volksbildungswerk Oberviechtach-Schönsee



Verbund der Volkshochschulen
im Landkreis Schwandorf

Interesse an der **Mitarbeit** im Team:
Ihr Ansprechpartner: Michael Hösl
Tel.: 09671/664488 oder per
Mail: m.hoesl@gmx.de

Interesse als **Kursleitung**:
Ihre Ansprechpartnerin: Erna Koller
Tel.: 09674/9259623 oder per
Mail: ovi.schoensee-vhs@gmx.de

Aktuelle **Kursangebote** unter
<https://vhs-schwandorf-land.de>

Weitere Punkte der Versammlung waren neben den Berichten die Kassenlage, die Erna Koller erläuterte und der Bericht von Lisa Scherbl über die Kassenprüfung mit der anschließenden Entlastung der Vorstandschaft. Vor Ende der Versammlung wurden noch verschiedene Möglichkeiten der künftigen Geschäftsführung diskutiert.



LECO Glas-, Spiegel- und Kunststoff-Technik GmbH

QUALITÄT TRIFFT PRÄZISION

Maßgeschneiderte Glas- und Spiegellösungen für Ihre Branche

Automotiv-industrie | Möbel & Sanitär | Technische Gläser

WIR SUCHEN DICH!

Maschinenbediener (m/w/d) | Auszubildender zum Flachglastechnologe (m/w/d)



Am Schallerhammer 10-12 | 92539 Schönsee | 09674 / 92444-0 | info@leco-glas.de

www.leco-glas.de

Ehepaar Schießl erhält Denkmalschutzmedaille für "KUSCH"



Ein ganz besonderer Tag: Dienstag. 30. Juni.

Ein Kleinbus Richtung München.

In dem Bus: Dr. Ludwig Schießl, seine Frau Maria, Bürgermeister Reinhard Kreuzer mit seinem Vertreter Gerhard Maier, Geschäftsleiter Matthias Jeitner und VG-Angestellte Jutta Grosser.

Das Ziel: der historische Innenhof der Alten Münze (Sitz der Bayerischen Landesamtes für Denkmalpflege).

Der Zweck: Verleihung der Denkmalschutzmedaille.

Wie kommt's dazu?

Bereits in der letzten Ausgabe haben wir ausführlich über das Künstlerhaus KUSCH berichtet. Über Dr. Ludwig Schießl und seine Frau Maria, die aus

dem Ackerbürgerhaus von 1868 in der Kirchstraße ein wahres Kleinod mit Mehrwert für die Öffentlichkeit gezaubert haben. Gezaubert? Nicht ganz. Etwa zwei Jahre Restaurierungszeit, viel Liebe zum Detail, rund 2.000 Stunden Eigenleistung und ganz viel Idealismus stecken in dieser Rarität.

Es galt den Gebäudekomplex aus einem zweigeschossigen Wohnhaus, teilweise aus Bruchstein erbaut, einem gemauerten Stall mit Kappengewölbe, einer Scheune aus Feldsteinen und einem Gewölbekeller, der noch aus dem 17. Jahrhundert stammt, instandzusetzen. Das Ehepaar schaffte es, die Sichtbarkeit charakteristischer Elemente wie die Scheunendurchfahrt, das Spissloch und die ursprüngliche Erschließung zu erhalten. Auch wurde hier viel mit Original-Materialien wie Türen, Feldsteinplatten und Reichsformat-Ziegeln gearbeitet, um nahe am Ursprung zu bleiben. Die behutsame Freilegung und Restaurierung der Bruchsteinwände und die Reinigung und Lasierung der Dachstühle sind nur ein kleiner Ausschnitt aus der Fülle an Maßnahmen, die ergriffen werden mussten, um das Ackerbürgerhaus in solch neuem Glanz erstrahlen zu lassen.

Auch das Bayerische Staatsministerium für Wissenschaft und Kunst und das Bayerische Landesamt für Denkmalpflege waren der Ansicht, dass Familie Schießl das Anwesen auf außergewöhnliche Art und Weise erhalten hat. „Die teilöffentliche Nutzung als „Haus der Kunst“, die das Bauwerk nachhaltig belebt“ sehen die beiden Stellen ebenfalls als vorbildlich an. Viele Gründe, dem Ehepaar Schießl die Denkmalschutzmedaille zu verleihen!

Um diese in einem Festakt in Empfang zu nehmen, war die Gruppe also auf dem Weg nach München. Der zuständige Architekt Christian Schönberger und MdL Alexander Flierl ließen es sich ebenfalls nicht nehmen, an der Zeremonie teilzunehmen. Staatsminister Markus Blume überreichte die Medaille und dankte den „Schutzengeln der Denkmäler“ für ihren Einsatz. Auch Dr. Susanne Fischer, Leiterin der Abteilung Bau- und Kunstdenkmalpflege des BLfD, dankte den Preisträgern für das Engagement: „Sie verleihen der Freude an der Denkmalpflege ein Gesicht“.

Wer mehr über das KUSCH erfahren möchte, findet alle Informationen auf der Homepage: www.kuenstlerhaus-kusch.de ■

"Da Grenzflüsteterer" gratuliert dem Ehepaar Schießl zu dieser besonderen Auszeichnung!



Kunst, Kunsthandwerk, Kultur, Kulinarik
in Schöensee bei Schießl
 Kirchstraße 15, 92539 Schöensee
 0151 54828737
schiessl.ovi@hotmail.de
www.kuenstlerhaus-kusch.de

Ladengeschäft (für Töpferwaren)
Café (ehem. Gewölbestall und Innenhof; Familien-/Betriebsfeiern möglich)
Atelier (ab September 2026: vhs-Kurse für Töpfern und Malen)
Galerie (Ausstellung „Neue Horizonte“ der Malerin Maria Schießl)
Ferienwohnung

Öffnungszeiten
 Do und Fr, 14:00–18:00 Uhr / Sa, 13:00–18:00 Uhr (Laden und Café)
 So sowie an Feiertagen, 13:00–18:00 Uhr (Café)

Altkleidercontainer im Schönseer Land abgebaut!

Eine wenig erfreuliche Neuigkeit ist der Abbau der Altkleidercontainer. Seit Anfang Juni wurden die Container des Roten Kreuzes vollumfänglich abgebaut und abgeholt.

Die Gründe für den Abbau sind vielfältig. Unter anderem herrscht Personalnot, sodass die Container nicht entsprechend betreut werden können. Hinzu kommt die missbräuchliche Verwendung der Altkleidercontainer zur Hausmüllentsorgung. Wie hinlänglich bekannt ist, wurde sogar ein Schweinekopf in einem der Container entsorgt. Diese "Zweckentfremdung" wiederum verunreinigt die Kleiderspenden oder macht sie gar unbrauchbar und sorgt wiederum dafür, dass mehr Personal benötigt wird, um den Schaden zu beheben.

Der gesamte Landkreis ist von diesem Abbau betroffen und das Landratsamt ist bereits auf der Suche nach Lösungen. Sobald Neues darüber bekannt wird, erfährt Ihr es hier und auf der Homepage. Bis dahin steht aber nur noch ein Container am Recyclinghof in der Eslarner Straße zur Verfügung. Dort können die Altkleider zu den gewohnten Öffnungszeiten abgegeben werden. (Freitag 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr, Samstag 08:00 Uhr bis 10:30 Uhr).

Auch lohnt es sich, den Veranstaltungskalender im Blick zu haben, denn dort findet Ihr auch die Termine für die Altkleider-Sammelaktionen. ■

Stadlerner Badeweiher erstrahlt Dank freiwilliger Helfer in neuem Glanz



Die Instandhaltungsmaßnahmen an Spielfeldern- und -geräten beim Badeweiher hielt Bürgermeister Michael Riedl für zwingend erforderlich. Durch die knappen Mittel einigte man sich darauf, 2.500 Euro aus der Gemeindekasse für das benötigte Material zur Verfügung zu stellen und für die Arbeiten auf das Engagement freiwilliger Helfer zu setzen. Der Plan ging auf!

45 fleißige Helfer fanden sich ein, um den Badeweiher wieder in Form zu bringen.

Und sie leisteten wirklich einiges: die

Umrundungen am Rutschenauslauf wurden erneuert und mit Kies befüllt. Auch der Matsch-Sandkasten erhielt eine neue Umrundung, das Wasserspiel wurde erneuert und mit frischem Sand befüllt. Das Volleyballfeld wurde ebenfalls auf Vordermann gebracht, von Gras befreit und der Sand gesiebt. Ganze Arbeit geleistet haben die Helfer auch am Eingang und der Brücke zum Sanitärhäuschen. Dort wurden neue Terrassendielen verlegt. Auch wurde auf dem gesamten Gelände Humus verteilt und Unebenheiten ausgebessert.

Selbstverständlich gehört zum Arbeiten auch eine gute Verpflegung. Nachmittags gab es Fassbier, Essen vom Grill und Salate, sodass alle wieder gestärkt ans Werk gehen konnten.

Gelohnt hat sich der Aufwand allemal - denn nun hat Stadlern einen Badeweiher, an dem Spielen wieder richtig Spaß macht.

Der Dank gebührt den zahlreichen Helfern, die das Areal in ihrer Freizeit und mit ihrer Hände Arbeit wieder in neuem Glanz erstrahlen lassen. ■

49.503833° N, 12.609667° E



BADEWEIHERFEST
-STADLERN

UFARONABLECH 2.0
15:00 - 19:00
UHR

DJ BAVARIA
20:00 - 00:30
UHR

22. August
15:00 Uhr

Kaffee & Kuchen - Grillspecialitäten - Getränke - Weißbierfinger - Weinlaube - Hüpfburg - Livemusik - DJ

KreativKiSTE“ öffnet im September ihre Türen

Die Sozialtherapeutische Einrichtung Lindau (STE) erweitert ihr Angebot: Ab September lädt die neue „KreativKiSTE“ Besucherinnen und Besucher dazu ein, handgefertigte Produkte aus der Arbeits- und Beschäftigungstherapie zu entdecken und zu erwerben.

In der STE entstehen mit viel Engagement und Kreativität zahlreiche kleine und große Kunst- und Dekorationsobjekte. Bisher blieben viele dieser liebevoll gefertigten Arbeiten der Öffentlichkeit verborgen. Da immer wieder Nachfragen aus der Bevölkerung nach einer Kaufmöglichkeit auch außerhalb der Basare eingingen, wurde die Idee eines eigenen Verkaufsraums umgesetzt.

Die „KreativKiSTE“ wird am Dienstag, 01. September 2026 eröffnet. Geöffnet ist sie immer montags bis freitags von 9:00 bis 16:00 Uhr. Nach vorheriger telefonischer Absprache unter 09674 / 693930 sind auch Termine außerhalb der regulären Öffnungszeiten möglich. Es genügt ein Druck auf den Klingelknopf mit der Aufschrift „Pflegepersonal“ – nach kurzer Zeit kommt eine Mitarbeiterin oder ein Mitarbeiter vorbei und öffnet den Verkaufsraum.

Das Sortiment umfasst vor allem saisonale Dekorationsartikel sowie weitere handgefertigte Produkte aus den Werkstätten der STE. Da das Angebot regelmäßig wechselt, gibt es immer wieder Neues zu entdecken. Die Bezahlung ist ausschließlich in bar möglich.

Mit der Eröffnung der „KreativKiSTE“ möchte die STE die Arbeit ihrer Klientinnen und Klienten sichtbarer machen und gleichzeitig interessierten Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit geben, besondere, mit viel Sorgfalt gefertigte Einzelstücke zu erwerben. Das Team freut sich auf zahlreiche Besucherinnen und Besucher. ■ *Text und Bild: STE*



KREATIVSCHMIEDE LINDNER

GRAFIK. WERBUNG. KOMMUNIKATIONSDESIGN.



KONZEPTION



KOMMUNIKATION



KREATION

NEU
im Schöner Land!

PROFESSIONELL UND ZIELGERICHTET MITEINANDER VERKNÜPFT.

Corporate Design & Geschäftsausstattung • Flyer, Broschüren, Anzeigen & Plakate • Logoentwicklung • Websites mit einfacher Selbstverwaltung • Vereinsdrucksachen u.v.m.

Stephan Lindner • kreativschmiede-lindner.de

GASTRONOMIE....

SCHÖNSEE

Gästehaus „St. Hubertus“ – Nature Community eG
St. Hubertus 1, 09674/92290

Hotel-Pension „Drei Seerosen“
Seerosenweg 4, 09674/261
Fr. ab 17:00 Uhr, Sa. ab 13:00 Uhr, So. ab 10:30 Uhr

Gasthof „Haberl“
Hauptstraße 9, 09674/214
Brotzeiten auf Anfrage und Vorbestellung

Pizzeria „La Strada“
Kirchstr. 46, 09674/8158
Nur Abholung; Ruhetag: Mo. / Di.

Pizzeria S. – Internationale Gerichte
Hauptstraße 15, 09674/9241046
Täglich von 17:00 – 21:30 Uhr

Bäckerei Lindner mit Café
Hauptstraße 19, 09674/9258420
Mo.-Fr. 6:00 – 13:00; Sa. 6:00 – 12:00; So. 7:00 – 10:00 Uhr

Café „ZeitGeist“ - Regionalmarkt
Hauptstraße 6
Do. 14:00 – 17:00; So. 13:00 – 17:00 Uhr
nach Bedarf auch am Samstag und auf Anfrage

Restaurant „Guggenmoos“
Hauptstraße 22, 09674/924976
Feierlichkeiten auf Anfrage

Kiosk am Moorbad
Böhmerwaldstraße, 0151 / 56 62 15 25
Öffnungszeiten nach Wetterlage

Künstlerhaus KUSCH
Kirchstraße 15, 0151 / 54828737
Ladengeschäft: Do. / Fr. 14:00 – 18:00 Uhr;
Sa. 13:00 – 18:00 Uhr od. n. tel. Vereinbarung
Café: Do. / Fr. 14:00 – 18:00 Uhr;
Sa. / So. / Feiertage: 13:00 – 18:00 Uhr
www.kuenstlerhaus-kusch.de

SCHÖNSEE - LINDAU

Gasthof „Lindauer Wirt“
Lindau 3, 09674/524
Warme Küche: 12:00 – 13:30 Uhr, Brotzeiten durchgehend

Restaurant „Weiherblasch“
Lindau 2 ½; Auf Vorbestellung;
Öffnungszeiten s. Ankündigung unter
www.weiherblasch.de

SCHÖNSEE - DIETERSDORF

Gasthof „Waldblick“
Weißbachweg 6, 09674/284
Brotzeiten auf Vorbestellung

SCHÖNSEE - FRIEDRICHSHÄNG/EULENBERG

Grenzwirtschaft „Gerstmeier“
Eulenberg 16, 09674/1268 oder 09674/459
An Sonn- u. Feiertagen ab 09:00 Uhr u. n. Vereinbarung

SCHÖNSEE - LAUB

Biergarten "Zum Lauber Eck"
Laub 25, 09674/ 5829910 oder 0152 / 53894054
Ruhetag: Mo. und Di., Mi. - Fr. 18:00 – 22:00 Uhr
Sa./So. ganztags geöffnet

SCHÖNSEE - GAISTHAL

The Ranch (Landhotel „Gaisthaler Hof“)
Schöner Str. 16, 09674/238
Rezeption Hotel besetzt Di. – So. 10:00 – 20:00 Uhr
Steakhouse: Fr. – So. ab 18:00 Uhr
Biergarten, Ranchurlaub, Western-Reitunterricht,
u. v. m. auf Anfrage

Gasthof „Gaisthaler Hammer“
Gaisthaler Hammer 1, 09674/282
Donnerstag Ruhetag

STADLERN

Gasthaus Knott
Charlottenthal 11, 09674/924782
Geöffnet auf Anfrage und Vorbestellung

WEIDING

Landgasthof „Zum Frauenstein“
Hauptstr. 8, 09674/92110
Warme Küche: 11:30 – 13:30 u. 17:30 – 20:00 Uhr
Ruhetag: Mi.

Gasthof „Zur Post“
Hauptstr. 24, 09674/320
Fam.siebert25@gmail.com
Mi./Do./Fr. 16.00 – 22.00, Sa. 10.00 – 24.00,
So. u. Feiertag 10.00 – 22.00

**METZGEREI
MEINDL**

Eigener Viehhandel.
Eigene Schlachtung.
Zertifizierte Produktion.

Hervorragende Qualität.
Sehr günstige Preise. Täglich frisch.
Aus der Region für die Region.



Sie finden uns in:
Erlarn, Oberviechtach, Schönsee, Schwarzenfeld,
Schwandorf, Vohenstrauß, Weiden und Waldmünchen.
Außerdem kommen wir mit unserem Verkaufsfahrzeug
Woche für Woche in viele Orte des Oberpfälzer Waldes.

Unsere besonderen Spezialitäten sind:
- **Käseknacker:** Schmeckt köstlich gut - egal ob warm oder kalt serviert!
- **Rauchfleisch:** Geräuchertes in bewährter Meindl Metzger-Qualität!
- **Rustika:** Luftgetrocknete, naturgereifte Salami. Jede Scheibe ein Genuss!
- **Weißwürste:** Täglich frisch aus dem Kessel. Eine absolute Delikatesse!

Meindl Metzgerei GmbH
Alte Weidinger Str. 2, 92539 Schönsee
Telefon: 09674 924390, Telefax: 09674 924391, Internet: metzgerei-meindl-gmbh.de, E-Mail: meindlg@t-online.de

Auf einen Blick....

ÄRZTE

Allgemeinärzte

Dr. F. und C. Feldmeier, Hauptstr. 10, Schönsee, Tel. 09674/92 200

Dr. H. Killer, Eslarner Str. 5, Schönsee, Tel. 09674 / 257

Gynäkologe

„Mittelpunkt Frau“ – Dr. Lina Meißner, Wolfgrubenweg 2, Oberviechtach, Tel. 09671/822

Orthopädie und Unfallchirurgie

Asklepios Klinik, Teunzer Straße 15, Oberviechtach, Tel. 09671 305 68 30

Psychotherapie

Dipl.-Psych. A. Stoppa, Brünstweg 1, Schönsee, Tel. 09674/9259685; Termine nur nach tel. Vereinbarung

Tierärzte

MVDR. Helmut Fischer, Am Hahnenweiher 2, Schönsee, Tel. 09674 / 92 46 24

MVDR. Marian Vecera, Hauptstraße 39, Schönsee Tel. 09674 / 9258459

Zahnärzte

Dr. B. Placke, Freyung, Schönsee, Tel. 09674 / 92 40 60

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Tel. 116 117

Notruf Rettungsdienst (auch Feuerwehr)

Tel. 112

Rettungswache - Johanniter

Bahnhofstraße 7, Telefon: 0941 / 46 47 160

Besetzung: Mo. - So. 8:00 - 22:00 Uhr

APOTHEKEN

Marien-Apotheke, Hauptstr. 38, Schönsee, Tel. 09674 / 265

Notdienstapotheke siehe: www.lak-bayern.notdienst-portal.de

ANGELSCHEINE

Schönsee: Tourist-Information im CeBB, Tel. 09674 / 317

BAHN

Nächster Bahnhof in Nabburg; Buszubringer nach Oberviechtach und Schönsee: RBO Tel. 0961 / 481 68 25; Fahrpläne in den Tourist-Informationen und online unter www.dbsregio-bayern.de

BANKEN/EC-GELDAUTOMATEN

VR-Bank Mittlere Oberpfalz eG; Schönsee, Hauptstr. 10, Tel. 09433 / 2401-0

Sparkasse im Landkreis Schwandorf: Schönsee, Hauptstr. 24, Tel. 09431/7200

BAXI

Linie 8403: Schönsee – Weiding – Stadlern – Teunz – Oberviechtach
Der Bus fährt nur nach vorheriger Anmeldung; diese muss spätestens 60 Min. vor Abfahrt erfolgen; Tel: 09431/8028005
Pläne liegen in der Tourist-Info sowie im Rathaus Schönsee aus

BÜCHEREI

Schönsee im „Hutschahaus“, Kirchstraße 14, Fr. 16:00 – 17:30 Uhr
Offener Bücherschrank im Kurpark (Nähe CeBB)

BÜRGERBUS „SCHÖNSEER LAND“

Jeden Mo/ Mi / Fr
Linie 1: Schönsee – Weiding – Stadlern – Friedrichshäng – Dietersdorf – Schönsee;

Hinfahrt ab 08.20 / Rückfahrt um 10.30 ab Rathaus

Linie 7: Schönsee – Schwand – Laub – Schönsee

Hinfahrt ab 08.30 / Rückfahrt um 10.15 ab Rathaus

Der Bürgerbus fährt aktuell nur nach vorheriger Anmeldung bis spätestens 1 Werktag vor Abfahrt;

Buchung unter 09674/9212-15 (Rathaus – Fr. Bittner)

BURGRUINEN

Frauenstein bei Weiding
Reichenstein bei Stadlern

CAMPING (AUCH FÜR WOHNMOBILE)

Fam. Voit, Am Bad 2, Schönsee-Gaisthal
Tel. 09674-924600 / 0160-7240024 / 0160-8165258
Mail: tanja-voit@t-online.de; www.campingplatz-gaisthal.de

FAHRRADREPARATUR /-VERKAUF

Fahrrad Reichenberger, (u. a. E-Bikes)
Schönsee, Dietersdorfer Hauptstraße 13, 09674/483

E-BIKE-LADESTATION

Am Centrum Bavaria Bohemia, Schönsee, Freyung 1
Station am Radlerbahnhof in Gaisthal

EINRICHTUNGEN

Dr. Loew Soziale Dienstleistungen GmbH & Co. KG
Haus „Jägerhof“, Weidinger Straße 9, Schönsee, Tel. 09674/8613

Haus „Fuchschleife“, Frauenthal 1, Weiding, Tel. 09674/323; mit zwei Außenwohngruppen in Weiding

Sozialtherapeutische Einrichtung Lindau – Am Hopfengarten 2, Schönsee, Tel. 09674/693930, mit einer angegliederten Außenwohngruppe

Ambulanter Pflegedienst – Pflege DAHOAM GmbH
Hauptstraße 33, Schönsee, Tel. 09674/9249100, Fax 09674/9249101, info@pflege-dahoam.com, www.pflege-dahoam.com

Caritas-Sozialstation Oberviechtach, Schwesternstützpunkt im Lokschuppen, Bahnhofstraße 9, Büro Oberviechtach: Tel. 09671 / 91199, Fax 09671 / 91198, c.reiter@caritas-sad.de, www.caritas-sad.de

FUSSPFLEGE

Kathrin Fakler, Hauptstraße 19, Schönsee, Tel. 0151/11692811

Kerstin Ries, Jochelweg 7, Schönsee, Tel. 09674/ 84 56

Barbora Holakovská, Mobiles Nagelstudio, 0155/65601201

FRISEURE

Salon „Faszination Haar“, Hauptstr. 37, Schönsee, Tel. 09674 / 296

Studio „Stephanie“, Hauptstr. 18, Schönsee, Tel. 09674 / 84 10

FUNDBÜRO

Verwaltungsgemeinschaft Schönsee, Rathaus, Tel. 09674/92120

GOTTESDIENSTE (KATH. UND EVANG.)

Entnehmen Sie bitte dem aktuellen Pfarrbrief (Homepage: pfarrei-schoensee-weiding.de/pfarreiengemeinschaft/pfarrbriefe/)

HUNDEAUSBILDUNG

Little Hill Ranch, Rackenthal 11, Schönsee, Silke Biegerl, Tel. 09674 / 91 32 22, www.little-hill-ranch.de

KAPELLE

Vierzehn-Nothelfer-Kapelle, Vierzehn-Nothelfer-Weg 3, Schönsee
Montag bis Sonntag: tagsüber geöffnet

KINO

Gasthof Pösl, Marktplatz 4, Oberviechtach, 2 Kinosäle und 3D-Lichtspielhaus; Tel. 09671 / 1576,

Programmansage: Tel. 09671/666, www.kino-oberviechtach.de

KLAVIERUNTERRICHT

Toby Mayerl, Eslarner Straße 1, Schönsee, Mittwoch Nachmittag
Anmeldung u. Infos: 09674 / 9259763 oder 0171/ 8340347
Anfragen per Mail: tm@tobymayerl.com

KRANKENHAUS

Asklepios Klinik Oberviechtach, Teunzer Str. 15, Tel. 09671 / 93 00

KUREINRICHTUNGEN/GESUNDHEIT/HEILKUNDE

Physiotherapie Markgraf, Hauptstraße 18, Schönsee, Tel. 09674/9258460

Physiotherapie, Krankengymnastik u. a. Dimitri Tsarouchas, Hauptstraße 28, 92539 Schönsee, Tel. 09674 / 84 29

Heilpraxis Daniela Huber, Weidenweg 2, Schönsee-Gaisthal, Tel. 09674 / 9 24 29 20, tel. Infostunde Donnerstag 14 – 16 Uhr

Tierheilpraxis Uschi Fleißer, Hauptstraße 39, Schönsee
Für Großtiere auch weiterhin mobile Tierheilpraxis
Tel. 0171/8214492, Infos u. Termine nach Vereinbarung

KUTSCHFAHRTEN

„Lindauer Wirt“, Schönsee, Tel. 09674 / 524;

MUSEUM

Heimatemuseum Stadlern, Hauptstraße 6: jeden 1. Montag im Monat ab 19.00 Uhr geöffnet o. nach Vereinbarung unter 09674/1559 oder -1274

POLIZEI

Polizeiinspektion Oberviechtach, Muracher Str. 1, Tel. 09671 / 9 20 10, **Notruf: 110**

POSTAGENTUREN

Deutsche Post, Hauptstraße 40, Schönsee
Mo. – Fr. von 15.00 – 17.00 Uhr, Sa. 10.00 – 12.00 Uhr

„Tina's Schuhmode“, Hauptstraße 17, Schönsee (Hermes Paketshop)

Bäckerei Bösl, Weiding (DHL-Paketshop)

REITEN

Little Hill Ranch, Rackenthal 11, Schönsee
Tel. 09674 / 9 24 03 93 (Ponyreiten)

Gasthof Lindauer Wirt, Lindau 3, Schönsee
Tel. 09674 / 5 24 (Haflinger - selbstständige Geländeritte)

Landhotel „Gaisthaler Hof“, Schönseer Str. 16, Tel. 09674 / 238

Wanderreitstationen: Friedhold Enk, Löwenthal 2, Weiding, Tel. 09673 / 3 15

RUDEBOOTVERLEIH SCHÖNSEE

Nähere Infos erhalten Sie gerne in der Tourist-Info Schönseer Land im Centrum Bavaria Bohemia (Freyung 1), Tel. 09674/317 (Verleih nur an Erwachsene und Schwimmer)

STAATLICHES FORSTREVIER SCHÖNSEE

Förster Michael Forster, Zächhaus, Weidinger Straße 4, Schönsee
Tel. 0173 31 54 274; Kostenlose Beratung privater Waldbesitzer rund um die Waldbewirtschaftung (forstliche Maßnahmen, Anpflanzungen u. Fördermittel dafür), Beförderung der Gemeindewälder Schönsee, Stadlern u. Weiding u. Zuteilung von Brennholzelbstwerbung im Gemeindewald

SPITZENKLÖPPELN

Traditionelles Kunsthandwerk im Schönseer Land
Klößelkurse, Infos über die Stadt Schönsee

Klößelshop, Hauptstraße 4, Stadlern, 09674 / 258; www.kloepelshop.de

Klößelmuseum, Rathaus Tiefenbach, 09673 / 92210

Klößel Trafo, Böhmerwaldstraße

TAXI/MIETWAGEN/GRUPPEN-/

KRANKEN-/FAHRRADTRANSPORT

Taxi Hauer-Lampl, Weichselgarten 6, Stadlern, Tel. 09674 / 81 60 oder 0151/20123333

TAUCHEN

Tobi's Taucherladl, Charlottenthal 15, Stadlern, Tel. 09674 / 92 59 413, Mobil: 0175 / 52 78 552, Mail: info@tobis-taucherladl.de, www.diving.schule

WOHNMOBILSTELLPLÄTZE

Schönsee, Parkplatz Moorbad, kostenlos, Infos Tel. 09674 / 317; Nutzung Sanitäreinrichtung eingeschränkt, keine Ver- und Entsorgung

Schönsee, Parkplatz im Rosenhofweg; Infos Tel. 09674 / 317

Schönsee-Gaisthal, siehe Campingplatz

Stadlern, Am Badeweiher (Weidinger Straße)

TOURIST-INFORMATION SCHÖNSEER LAND

Tel. 09674/317, Internet: www.vg-schoensee.de

E-Mail: touristinfo@schoenseer-land.de

IM CENTRUM BAVARIA BOHEMIA

Tel.: 09674/92 48 77, www.bb.kult.net, info@cebb.de Schönsee, Freyung 1, Fax: 09674/ 913067

Öffnungszeiten: ganztägig Mo. - Fr. 9 - 16

Sa. 10 - 11.30, So. 14 - 17 Uhr, feiertags geschlossen

Bestattung Schöfl



Lindau Nr. 2
92539 Schönsee
Tel.: 0 96 74/5 64
Fax: 0 96 74/92 41 89
Handy: 01 70/7 86 16 52
E-Mail: bestatterschoefl@yahoo.de

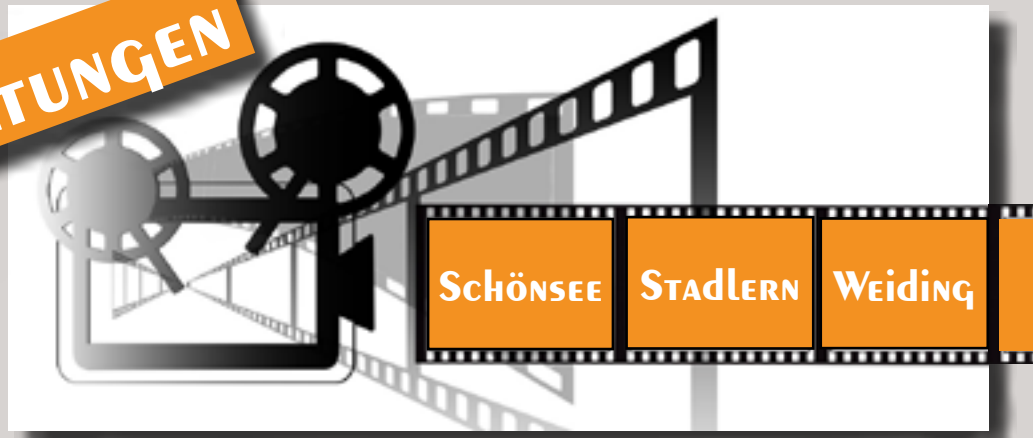
Büro und
Ausstellungsraum:
Am Graben 16 B
92539 Schönsee

Wiedermann Bestattungen
Meisterbetrieb im Bestatterhandwerk

Tag & Nacht erreichbar
☎ 09651-2041

Waidhauser Straße 7 · 92648 Vohenstrauß · www.bestattungen-wiedermann.de

VERANSTALTUNGEN



Dauer-Termine

Datum / Uhrzeit	Ort	Was?	Wo?	Veranstalter
Jd. Freitag ab 19:00 Uhr	Weiding	Trainings,- und Gasteschießen	Schützenkeller/Landgasthof „Zum Frauenstein“	Schützenverein „Einheit“
Jd. Freitag ab 19:30 Uhr	Schönsee	Schießabend - alle Interessierten sind herzlich eingeladen	Schützenheim Moorbad	Schützenverein 1893 e. V.
Jd. 1. Montag im Monat / 19:00 Uhr	Stadlern	Treffen des Heimatkundlichen Kreises Stadlern; Interessierte sind herzlich eingeladen; eine Anmeldung ist nicht erforderlich	Heimatismuseum Stadlern	Heimatkundlicher Kreis Stadlern
Jd. Dienstag ab 18:00 Uhr		Training - alle Interessierten sind herzlich eingeladen; das Training findet immer statt, außer bei Regen	Stockbahnen am Steinbühl	Stockschützen Schönseer Land e. V.
Jd. 3. Mittwoch im Monat / 19:00 Uhr	Schönsee	Geselliger Klöppel-Hutscha-Abend für alle, die Lust auf Ratschen und Klöppeln in der Gemeinschaft haben; keine Anmeldung nötig	Zächhaus	Stadt Schönsee
		Spendenaktion: Kronkorken sammeln	FFW-Haus Dietersdorf	Motorradfreunde Dietersdorf

August

Datum / Uhrzeit	Ort	Was?	Wo?	Veranstalter
15.08.26	Stadlern	Großer Frauentag		
15.08.26 / 07:00 Uhr	Schönau	Fußwallfahrt von Schönau nach Stadlern	Treffpunkt am Vereinsheim	FFW Schönau
15.08.26 / 08:00 Uhr	Schönsee	Fußwallfahrt von Schönsee nach Stadlern	Treffpunkt Pfarrkirche	Kolpingsfamilie Schönsee
15.08.26 / 13:00 Uhr	Stadlern	Museum bis 17:00 Uhr geöffnet		
21.08.26 / 15:30 Uhr	Oberviechtach	Blutspenden in der Mehrzweckhalle Oberviechtach		
22.08.26 / 15:00 Uhr	Stadlern	Badeweierfest		
27.08.26 / 19:00 Uhr	Stadlern	Bürgerschießen		Schützenverein "Reichenstein"
28.08.26 / 19:00 Uhr	Stadlern	Bürgerschießen		Schützenverein "Reichenstein"
29.08.26 / 19:00 Uhr	Stadlern	Bürgerschießen		Schützenverein "Reichenstein"

September

Datum / Uhrzeit	Ort	Was?	Wo?	Veranstalter
04.09.26 / 19:00 Uhr	Stadlern	Bürgerschießen		Schützenverein "Reichenstein"
05.09.26 / 10:00 Uhr	Weiding	20 Jahre Integratives Sportfest bis 17:00		
05.09.26 / 19:00 Uhr	Weiding	20 Jahre Integratives Sportfest OpenAir: "Eslamer Showband"		
08.09.26 / 19:00 Uhr	Stadlern	Bürgerschießen		Schützenverein "Reichenstein"
13.09.26	Schönsee	18. Große Chorreise ins Vierländereck; nähere Infos u. Anmeldung: www.kirchenkonzerte-schoensee.de oder bei Hr. Hubert Reimer; bis 20.09.		Förderverein für Kirchenmusik
16.09.26 / 19:00 Uhr	Schönsee	Geselliger Klöppel-Hutscha-Abend für alle, die Lust auf Ratschen und Klöppeln in der Gemeinschaft haben	Zächhaus	Stadt Schönsee
19.09.26 / 19:00 Uhr	Weiding	Herbstfest	Feuerwehrhaus	FFW Weiding

Datum / Uhrzeit	Ort	Was?	Wo?	Veranstalter
23.09.26	Schönsee	Seniorenachmittag im Cafe „Stadtmitte“ in Weiden; nähere Infos bei J. Ries 0152/01945158		Siedlergemeinschaft
23.09.26 / 18:00 Uhr	Schönsee	Lesung im CeBB; nähere Infos folgen	CeBB	
26.09.26 / 10:30 Uhr	Schönsee	Baby,- & Kinderbasar Herbst & Winter, Eintritt für Schwangere ab 10:00 Uhr	Aula Grundschule Schönsee	
26.09.26 / 18:00 Uhr	Stadlern	Weinfest	OGV Garten	FFW Stadlern
26.09.26 / 19:00 Uhr	Schönsee / Weiding	Jubiläumsfest „80 Jahre Kolpingsfamilie Schönsee“; beginnend um 19.00 mit einem Festgottesdienst; anschl. Feier im Jugendheim Weiding	Stadtpfarrkirche / Jugendheim Weiding	Kolpingsfamilie Schönsee

Oktober

Datum / Uhrzeit	Ort	Was?	Wo?	Veranstalter
05.10.26 / 16:00 Uhr	Schönsee	„Ahojky“ – deutsch-tschechisches Kinderprogramm; Thema: Vier Jahreszeiten; für Kinder von 5 – 9 Jahren; Infos und Anm. an: kamila.juzlova@cebb.de	Centrum Bavaria Bohemia	
10.10.26 / 08:00 Uhr	Schönsee	Herbst – Kleidersammlung	Treffpunkt am Parkplatz der Firma Irlbacher	Kolpingsfamilie Schönsee
11.10.26 / 16:00 Uhr	Schönsee	Chor,- und Orgelkonzert mit dem Titel „Ave Maria“ – mit dem Mädchenchor der Regensburger Domspatzen		Förderverein für Kirchenmusik
16.10.26 / 19:00 Uhr	Stadlern	Südtirolerabend	Johann-Koller-Hütte	OWV Stadlern
17.10.26 / 20:00 Uhr	Stadlern	Kirchweihschießen; Beginn Jugend: 19.00 Uhr		Schützenvereins „Reichenstein“
18.10.26	Charlottenthal	Herbstwanderung; nähere Infos folgen		Stammtisch "Alter Fünfer"
21.10.26 / 19:00 Uhr	Schönsee	Geselliger Klöppel-Hutscha-Abend für alle, die Lust auf Ratschen und Klöppeln in der Gemeinschaft haben	Zächhaus	Stadt Schönsee

November

Datum / Uhrzeit	Ort	Was?	Wo?	Veranstalter
06.11.26 / 15:30 Uhr	Oberviechtach	Blutspenden in der Mehrzweckhalle Oberviechtach		
14.11.26 / 10:00 Uhr	Schönsee	"Schönseer Klöppeltag"; Anm. zur Teilnahme erforderlich (sandra.klein@schönsee.de oder 09674/9248872)	Aula der Grundschule Schönsee	Stadt Schönsee
15.11.26		Volkstrauertag		
18.11.26 / 19:00 Uhr	Schönsee	Geselliger Klöppel-Hutscha-Abend für alle, die Lust auf Ratschen und Klöppeln in der Gemeinschaft haben	Zächhaus	Stadt Schönsee
19.11.26 / 20:00 Uhr	Schönsee	Mitgliederversammlung	im Gasthaus „Haberl“	Gesangsvereins Schönsee

Hinweis: Stand des Veranstaltungskalenders August 2026; alle Angaben ohne Gewähr und ohne Anspruch auf Vollständigkeit. Aktuelle und aktualisierte Informationen finden Sie auf der Homepage der Verwaltungsgemeinschaft Schönsee unter: www.vg-schoensee.de/aktuelles/veranstaltungen/veranstaltungskalender.html

Heute schon an **MORGEN DENKEN**

Ich helfe dir:

- staatliche Fördermittel zu beantragen
- deine Absicherung zu überprüfen
- die richtige Geldanlage für deinen Vermögensaufbau zu finden
- deinen Traum vom Eigenheim zu erfüllen

Theresa Gillitzer | GEVAS Direktion Regensburg
Mobil: 0171 / 2352340
theresa.gillitzer@gevas.ag

GEVAS - Theresa Gillitzer [gevas_theresa.gillitzer](https://www.instagram.com/gevas_theresa.gillitzer) **GEVAS**

Ihr Fahrservice im Schönseer Land

 **TAXI**
HAUER-LAMPL

09674-8160
0151-20123333

Inh. Kathrin Hauer | Weichselgarten 6 | 92549 Stadlern

20. Integratives Spiele- und Sportfest des SC Weiding e.V. Samstag, 05. September 2026, 10 - 16 Uhr

Wir, der SC Weiding, Sportverein der kleinsten Gemeinde im Landkreis Schwandorf, organisieren und veranstalten seit 2007 ein Fußballturnier für behinderte Menschen. Anfangs im kleinen Kreise mit ca. 6 Mannschaften, hatten wir im Jahr 2025 14 aktive Fußballmannschaften und zusätzlich ca. 20 Gruppen, die nur am Spiele Parcours teilnahmen. Davon kamen acht Gruppen aus Tschechien. Einladungen zu der Veranstaltung erfolgen nur an Behindertenheime, wobei körperliche und geistige Behinderungen gleichermaßen berücksichtigt werden.

Wir werden vom Deutsch-Tschechischen Zukunftsfonds gefördert. Im Mai 2017 wurden wir zum Event des Monats des Deutsch Tschechischen Zukunftsfonds gewählt und 2017 mit dem Inklusionspreis der Regierung Oberpfalz ausgezeichnet. Im Jahr 2023 verlieh uns der Bavaria Bohemia e. V. den Brückenbauerpreis.

Dieses Jahr wird das Programm nochmals komplett neu gestaltet, um die Verletzungsgefahr beim Fußballturnier einzuschränken.

NEUES PROGRAMM FÜR DEN 05.09.2026:

Eingeladen werden für den 05.09.2026 30 Behindertenheime aus der gesamten Oberpfalz und 10 Behindertenheime aus Tschechien. Beginn der Veranstaltung 10.00 Uhr.

Alle Besucher nehmen am Spiele-Parcours mit 12 behindertengerechten Spielen Teil:

Spiele sind z.B.: 3m hohe Dart-Scheibe, die mit Bällen beworfen wird, Memory, Roulette, Bingo, Kegeln, Cornehole, Glücksrad, Basketball, Ringe werfen, Würfeln und Büchsen werfen. Wir haben uns für Spiele entschieden, die behinderte Menschen problemlos bewältigen können und bei denen hauptsächlich Glück, nicht Geschick zählt.

Jeder Teilnehmer am Spiele-Parcours (Teilnahmegebühr 1,-- €) erhält definitiv ein Geschenk im Wert von mind. 25,-- €. Die Geschenke werden nach Punktestand sofort nach der Teilnahme am Geschenkstand ausgegeben. Bei den Geschenken handelt es sich um Sportbekleidung, Fußballschuhe, Plüschtiere oder Spiele.

Von 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr ist Showtime auf unserer extra errichteten Bühne (10m x 6 m):

13:00 Uhr Auftritt vom Zauberer vom Hexenberg

13:30 Uhr Auftritt der AWO Showtanzgruppe Grün Weiß Oberviechtach

14:00 Uhr Auftritt vom Zauberer vom Hexenberg

14:30 Uhr Auftritt der AWO Showtanzgruppe Grün Weiß Oberviechtach

15:00 Uhr Auftritt der Eslarner Showband

Alle behinderten Besucher erhalten Essen und Getränkekarten im Wert von 15 €. So wird sichergestellt, dass die Teilnehmer kostenlos verpflegt werden. Es gibt Mittagessen, Kaffee und Kuchen, Säfte, Popcorn und alkoholfreie Getränke. ■

Text: Engelbert Horn, SC Weiding e. V.



46. Chor- und Orgelkonzert des Fördervereins für Kirchenmusik, Sonntag, 11. Oktober 2026 um 16 Uhr



Mädchen-Chor der Regensburger Domspatzen

Songs of Life – Lieder des Lebens

Egal was kommen mag, in Stürmen, Tumulten und Dunkelheiten – das Lied des Lebens verstummt nie, sondern trägt seinen Klang von Vertrauen, Geborgenheit und Freude in die Welt. Seit es Menschen gibt, lassen sie ihre Hoffnung und Zuversicht in Texten und Liedern erklingen. Der Mädchenchor der Regensburger Domspatzen gastiert am Sonntag, 11. Oktober um 16.00 Uhr in der Stadtpfarrkirche in Schönsee. Er nimmt seine Zuhörer mit auf die musikalische Reise durch die Zeiten: von den Werken alter Meister wie Giovanni Pierluigi da Palestrina bis hin zu Kompositionen von Gjeilo, Arnesen und Ugalde aus dem 21. Jahrhundert. Die Musik erzählt von Vergebung, Bitte, Hoffnung und Lebensfreude und strahlt mit ihrer Botschaft auch in unsere heutige, von Unsicherheiten geprägte Zeit hinein.

Denn wie heißt es doch so schön: Was nicht gesagt werden kann, muss gesungen werden.

Mädchenchor der Regensburger Domspatzen

Der noch junge Mädchenchor der Regensburger Domspatzen wurde 2022 unter dem Dach der weltberühmten Regensburger Domspatzen gegründet. Sie führen zusammen mit drei Knabenchören die 1050-jährige Tradition fort, die Bischof Wolfgang im Jahr 975 mit der Gründung einer eigenen Domschule mit besonderer musikalischer Ausbildung begann. Ihre Hauptaufgabe liegt in der musikalischen Gestaltung der Gottesdienste im Regensburger Dom St. Peter. Während der Schulzeit sind die Chöre der Domspatzen jeden Sonntag und an den Hochfesten der Kirche zu hören.

Der Mädchenchor begeistert seine Zuhörer seit den ersten Auftritten mit seinen strahlend hellen und glockenreinen Stimmen. Das Repertoire erstreckt sich vom Gregorianischen Choral über die altklassische Vokalpolyphonie und die Romantik bis hin zu zeitgenössischen Kompositionen. Die Chorarbeit der Domspatzen ist eingebunden in die Bildungsaufgabe der gesamten Institution. Zu ihr gehören eine Grundschule und ein Gymnasium mit Ganztagsbetreuung und Internat. ■ Foto: Michael Vogl, Text: Marcus Weigl



Neue Hausordnung für Grünanlagen in Kraft



Unsere städtischen Grünanlagen, also alle begrünten oder bepflanzten Flächen, auch Wasserflächen, dazu gehören auch das Areal um den Hahnenweiher, den Keckenweiher und der Kurpark, sollen der Erholung der Bevölkerung dienen. Doch immer wieder kommt es zu Ärgernissen, die den Aufenthalt oder den Spaziergang dort verleiden. Die Stadt Schönsee tut das ihre dazu, damit diese Anlagen tatsächlich einen Mehrwert für die Menschen darstellen und innerorts ein kleines Idyll zur Verfügung steht, in dem man die Seele baumeln lassen kann. Nicht spektakulär, aber friedlich.

Dennoch ist die Stadt darauf angewiesen, dass sich die Menschen an gewisse Regeln halten, um die Arbeiten dort in einem angemessenen und vertretbaren Rahmen zu halten und allen Benutzern ein schönes Erlebnis bieten zu können. Die Stadt Schönsee hat daher die Satzung für die Grünanlagen überarbeitet und eine neue Hausordnung erstellt. Im Grunde genommen beinhaltet dieses Dokument lediglich Punkte, die mit einem gewissen Maß an Respekt und gesundem Menschenverstand selbstverständlich sein sollten. Einige dieser Aspekte

Hundetoiletten:

- 1) Brünstweg – Zugang Wald
- 2) Bahnhofstraße – Start Radweg
- 3) Buchenbergweg – Zugang Wald
- 4) Abzweigung Gaisthaler Straße in Bahnhofstraße
- 5) Am Hopfengarten – Höhe Schule
- 6) Schulstraße – Einfahrt zum Schulsportplatz
- 7) Am Hahnenweiher – Abzweig Bachgasse
- 8) Kurpark – Nähe CeBB
- 9) Am Aschasteg – Naturlehrpfad Ost
- 10) Festplatz – Abzweig Richtung Dietersberg
- 11) Moorbad – Weg Richtung Kreuzweg
- 12) Wanderparkplatz am Drechselberg
- 13) Siedlung Nepomukstraße – Abzweig St.-Wenzeslaus-Weg
- 14) Rad-Service-Station am „Alten Bahnhof“ in Gaisthal

Neu:

- 15) Kurpark – auf Höhe Brücke Weidinger Straße
- 16) Weg Nähe Ziegelhütte
- 17) Radweg Richtung Muggenthal
- 18) Radweg in Dietersdorf
- 19) Eslarner Straße – Richtung Norma

Und hier noch die Kotbeutelspender:

- 1) Hauptstraße – Nähe Tina's Schuhmode
+ NEU: Nähe Apotheke
- 2) Kurpark – Nähe Tina's Schuhmode
+ Neu: Nähe Wasserrad
- 3) Am Hahnenweiher – Südufer




Raiffeisen Ware
RAIFFEISEN WAREN- UND DIENSTLEISTUNGS-GMBH
 SCHÖNSEE | WEIDENTHAL | FENSTERBACH

**Baumarkt
Regionalmarkt**



- ✓ Agrarprodukte
- ✓ Maschinen + Gartengeräte
- ✓ Futtermittel
- ✓ Baustoffe
- ✓ Galabau
- ✓ STIHL-Vertretung
- ✓ Getreidelagerhaus
- ✓ Hunde-/Katzenfutter
- ✓ Bündel-/Holzbriketts
- ✓ Heizöl & Diesel
- ✓ Brenn- + Treibstoffe

Homepage
www.raiffeisen-schoensee.de

92539 Schönsee · Bahnhofstraße 22
 Tel. 09674 / 9201-0 · Fax 8127
waren@raiffeisen-schoensee.de

92543 Guteneck · Weidenthal 28
 Tel. 09433/703 · Fax 901137
waren@raiffeisen-weidenthal.de

92269 Fensterbach/Knölling
 Amberger Str. 3
 Tel. 09438/1364 · Fax 9401711
waren@raiffeisen-fensterbach.de

Raiffeisen Waren und Dienstleistungs-GmbH

wollen wir aber näher ausführen, um dafür zu sensibilisieren.

Gerne werden diese öffentlichen Anlagen für Spaziergänge mit dem besten Freund des Menschen genutzt. Gleichzeitig ist dies aber eines der wohl größten Ärgernisse: Die Hundehaufen auf allen Spazierwegen. Meist als offene Tretminen, manchmal aber sogar verpackt im Kotbeutel, säumen sie die Wege und Ränder und erhitzen die Gemüter. Ein Fakt, über den auch, oder vielleicht sogar besonders, Hundebesitzer selbst „not amused“ sind. Denn es geht um diejenigen, die „ordentliche“ Hundemamas und Hundepapas in Verruf bringen. Das Entfernen der Hundehaufen ist nicht die Aufgabe der Kommune und ist auch nicht in der Hundesteuer als Service inkludiert. Generell sind Hundehalter gesetzlich verpflichtet, die Hinterlassenschaften ihrer Tiere auf öffentlichen Wegen, Straßen und Grünanlagen sofort zu beseitigen. So steht es auch in der Hausordnung.

Aus „Es ist ja nur das eine Häufchen“ wird sehr schnell eine komplett verunreinigte Anlage. Auch sollte man nicht vergessen, dass diese Areale gepflegt werden müssen. Das übernimmt der städtische Bauhof. Man braucht wahrscheinlich nicht auszuführen, wie sich die Männer fühlen, wenn ihnen bei der Anlagenpflege solches „Grüngut“ um die Ohren fliegt. Dabei macht es die Stadt den Hundebesitzern wirklich leicht: An etlichen Stellen sind sowohl kostenlose Beutel als auch Bello-Boxen, also Hundeklos, oder Abfalleimer angebracht und bieten die Möglichkeit zur Entsorgung nahe am Ort des Geschehens. Um es noch ein bisschen bequemer zu machen, wurde noch einmal investiert und die Anzahl an Bello-Boxen erhöht. Die Infos zu den Boxen findet Ihr in der Grafik und der Auflistung.

Jetzt, wo wir schon auf den Hund gekommen sind, arbeiten wir den zweiten Punkt auch gleich ab. In all den städtischen Grünanlagen herrscht

Hausordnung

für die Grünanlagen der Stadt Schönsee

§ 1
Geltungsbereich

Diese Satzung gilt für alle von der Stadt Schönsee unterhaltenen Grünanlagen. Dies sind alle begrünt oder sonst bepflanzten Flächen, auch Wasserflächen, soweit sie nicht land-, forst- oder fischereiwirtschaftlich genutzt sind.

§ 2
Zweck der Grünanlagen und Benutzungsrecht

(1) Öffentliche Grün- und Erholungsanlagen sind gärtnerisch gestaltete Flächen, die der Erholung der Bevölkerung oder der Gestaltung des Ort- und Landschaftsbildes dienen. Dazu gehören auch die öffentlichen zugänglichen Kinderspielflächen.

(2) Jeder hat das Recht, die der Erholung dienenden Grünanlagen zu diesem Zweck nach Maßgabe dieser Hausordnung zu benutzen.

§ 3
Ordnungsvorschriften

(1) Öffentliche Grün- und Erholungsanlagen dürfen nur so genutzt werden, wie es sich aus der Art der Anlagen und ihrer Zweckbestimmung ergibt.

(2) Öffentliche Grün- und Erholungsanlagen sind schonend zu benutzen, unter Rücksichtnahme auf Mensch und Natur, auf Flora und Fauna.

(3) In den öffentlichen Grün- und Erholungsanlagen ist es untersagt:

1. alkoholische Getränke und berauschende Substanzen zu sich zu nehmen. Bezüglich der alkoholischen Getränke bilden genehmigte Veranstaltungen eine Ausnahme.
2. sich in den nicht dauernd geöffneten Anlagen außerhalb der freigegebenen Zeiten aufzuhalten, Weggasperren zu beseitigen oder zu verändern, oder Einfriedungen und Sperren zu überklettern.
3. außerhalb der Kinderspielflächen und der entsprechend gekennzeichneten Sportflächen zu spielen oder sportliche Übung zu betreiben, wenn dadurch die Ruhe Dritter gestört oder Besucher belästigt werden können.
4. Hunde ihre Notdurft verrichten und sie frei umherlaufen zu lassen. In den öffentlichen Grün- und Erholungsanlagen gilt Leinenzwang. Hinterlassenschaften der Hunde sind grundsätzlich aufzuheben und zu entsorgen. Hierfür stehen mehrere Bello-Boxen (Hundeklos) und Tütenspenden bereit. Auf Kinderspielflächen, Liegewiesen und ins Moorbade dürfen Hunde nicht mitgenommen werden.
5. Bänke, Schilder, Hinweise, Einfriedungen und andere Einrichtungen zu beschriften, zu bekleben, zu bemalen, zu beschmutzen oder zu entfernen.
6. Gewässer oder Wasserbecken zu verunreinigen.
7. Musikinstrumente, Radiogeräte, Soundboxen oder ähnliche Geräte in einer Weise zu benutzen, dass andere Besucher der Anlage gestört werden, sowie auf andere Weise störenden Lärm zu erzeugen.
8. Die Wege in den Grünanlagen und die Grünanlagen selbst zu befahren oder Fahrzeuge abzustellen; dies gilt nicht für Kinderwagen und fahrbare Krankenstühle sowie für Kinderfahrzeuge. Fahrräder sind auf den ausgewiesenen Radwegen unter Rücksichtnahme auf Fußgänger erlaubt.
9. Waren und Dienstleistungen jeglicher Art anzubieten oder Werbung jeglicher Art zu betreiben. Genehmigte Veranstaltungen sind hiervon ausgenommen.
10. zu betteln.
11. die Notdurft zu verrichten.
12. sich in angetrunkenem oder betrunkenem Zustand aufzuhalten.
13. im Bereich des Moorbades Flaschen oder andere Behältnisse aus Glas mitzuführen.

(4) Von den Verboten nach Abs. 2 Ziff. 1,2,8 und 9 kann die Stadt Schönsee auf Antrag Ausnahmen zulassen.

§ 4
Inkrafttreten

Diese Hausordnung tritt eine Woche nach ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Schönsee, den 07.07.2026
Stadt Schönsee



Reinhard Kreuzer
1. Bürgermeister

Leinenzwang - unabhängig von Rasse, Größe oder Folgsamkeit des Vierbeiners. Es gibt Menschen, denen selbst noch kleine Fellnasen Angst einjagen und auch so mancher Wauzi hat großen Respekt vor seinen Artgenossen. Auch für Radfahrer sind einige Wege freigegeben. Die Kompatibilität zwischen Radlern und Hunden ist bekanntermaßen nicht immer gegeben. Um die Sicherheit für alle zu gewährleisten und auch das Gefühl von Sicherheit zu vermitteln, müssen Hunde entsprechend angeleint sein. Auf Kinderspielflächen, Liegewiesen und ins Moorbade dürfen Hunde nicht mitgenommen werden.

Ob mit oder ohne Hund: Gegenseitige Rücksichtnahme und ein Quäntchen Verständnis füreinander machen das Leben leichter. Wenn Hunde angeleint sind, Radler Klingelzeichen geben und einen entsprechend bedachten Fahrstil an den Tag legen sind schon viele „Gefahrquellen“ und potenzielle Ärgernisse von vornherein eliminiert.

Zum respektvollen Umgang mit Natur und Menschen gehört auch, dass die Grünanlagen nicht verunreinigt werden. Müll, Leergut und

Zigarettenstummel müssen in den Abfalleimern entsorgt werden. Die Eimer werden mehrmals die Woche geleert. Schon diese kleinen Gesten tragen erheblich zum sauberen Bild in den Grünanlagen bei. An dieser Stelle sei noch angemerkt, dass Hausmüll oder Bauschutt in diesen Abfalleimern loszuwerden untersagt ist. Für Gewässer und Wasserbecken gilt ebenfalls ein Verschmutzungsverbot!

Damit wären die aktuellsten und problematischsten Punkte aus der Hausordnung ausführlich abgearbeitet. Wir veröffentlichen aber die gesamte Hausordnung, sodass Ihr alles in Einzelnen nachlesen könnt.

Die Grünanlagen sollen Wohlfühlorte sein, man soll dort Ruhe und Erholung finden. Die Stadt Schönsee dankt allen, und das ist der Großteil, die sich sorgfältig und rücksichtsvoll verhalten.

Die Hausordnung könnt Ihr auch auf der Homepage unter dem Reiter Rathaus & Service (Satzungen & Verordnungen) einsehen.

Kreuzer & Sohn

Fertigung von Spezial-Innentüren



Lizenzierte Hersteller

von Spezialinnentüren:

- Brandschutztüren
- Rauchschutztüren
- Schallschutztüren

STURM-Systempartner

Brandschutzfestverglasungen

Sondertürenbau

CNC-Bearbeitung

Furnierverleimung

Kreuzer & Sohn • Dietersdorfer Hauptstr. 11 • 92539 Schönsee-Dietersdorf

Tel. 09674/332 • Fax 8124 • www.kreuzer-schreinerei.de • Schreinerei-Kreuzer@t-online.de

MMM Münchner Medizin Mechanik GmbH in Stadlern sichert Wachstum und Arbeitsplätze durch Standortausbau



Die Münchener Medizin Mechanik (MMM) GmbH investiert in den Bau einer neuen, zusätzlichen, 3.000 m² großen Montagehalle „Nord 3“ am Standort Stadlern. Diese unternehmerische Entscheidung verdeutlicht die strategische Ausrichtung des 1954 in München gegründeten Familienunternehmens. Michael Koller, der Sohn des Gründers, ist Alleingesellschafter und hat sich zum Ziel gesetzt, den Oberpfälzer Standort zu erweitern: „Die positive Entwicklung der vergangenen Jahre hat mich darin bestärkt, die Geschäftsfelder Healthcare und Life Science international weiter auszubauen und die Arbeitsplätze in Bayern langfristig zu sichern. Anfang 2027 werden wir den Neubau in Betrieb nehmen.“

Das Produktportfolio der MMM umfasst im Wesentlichen Reinigungs- und Desinfektionsgeräte und Sterilisatoren, die an Krankenhäuser, Labore und Pharmaunternehmen geliefert werden. Der größte von insgesamt vier Produktionsstandorten befindet sich in Stadlern. Mit dem Ausbau der Fertigungskapazitäten am ostbayerischen Standort sichert das Unternehmen hier langfristig rund 360 Arbeitsplätze in Produktion, Logistik und Administration und schafft die Grundlage für weiteres Wachstum. Dr. Christian Heuer, Geschäftsführer

Life Science, Forschung und Entwicklung und Produktion, beschreibt die unternehmerische Zielsetzung für die Halle Nord 3: „Hier wird die Endmontage von Sterilisatoren stattfinden. Wir werden die bisherige Fertigungsfläche deutlich erweitern bei gleichzeitiger Steigerung der Effizienz – unter anderem durch einen verbesserten Materialfluss und den gezielten Ausbau von Komponentenfertigung und Druckbehälterbau für Großsterilisatoren.“



ren“. Da sich die Nachfrage auf dem Weltmarkt dynamisch entwickle, sei diese Investition sinnvoll: Trotz schwierigen wirtschaftlichen Umfelds in Deutschland werde die Anzahl der produzierten Geräte insbesondere im Industriebereich weiterwachsen, so Heuer.

Die MMM investiert nicht nur in das Gebäude, sondern gleichzeitig auch in moderne Produktionsstrukturen. Realisiert werden erweiterte Prüfkapazitäten, FAT- (Factory Acceptance Test) Abnahmebereiche für Pharma-Kunden sowie produktionsnahe, großzügig angelegte Arbeitsplätze und Schulungsräume. Ulrich Krauß, Geschäftsführer Healthcare, Finanzen, Personal und IT, betont die Notwendigkeit des Ausbaus von Automatisierungsmöglichkeiten im Druckbehälterbau: „Um unsere Wettbewerbsfähigkeit zu erhalten, müssen wir unsere Anlagen und Maschinen weiter modernisieren“. Auch auf Nachhaltigkeit und Mitarbeiterfreundlichkeit werde Wert gelegt: Eine Photovoltaikanlage, E-Ladesäulen und verbesserte Mitarbeiterparkplätze mit kürzeren Wegen zum Arbeitsplatz gehören zum Konzept. Mit diesen Maßnahmen setzt die MMM ein deutliches Zeichen für Innovation und Wettbewerbsfähigkeit.

Key Facts MMM Group

- Gründungsjahr: 1954
- 1.300+ Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter weltweit
- 17 Standorte
- 90+ Ländervertretungen
- Vier Produktionsstandorte in Deutschland (2), Tschechien und USA
- Umsatz: ca. 200 Mio. EUR

Facts MMM Stadlern

Arbeitsplätze & Infrastruktur

- Sicherung von ~ 360 Arbeitsplätzen in Produktion, Logistik, Administration
- Neue Montagefläche von ca. 3.000 m² für die Endmontage von Sterilisatoren
- Steigerung der gesamten Fertigungsfläche auf über 10.000 m²

Produktionsentwicklung (Gesamtgeräte)

- +40 % seit 2020

Fokus Produktion & Effizienz

- Ausbau Test- und FAT-(Factory Acceptance Test) Kapazitäten
- Automatisierungspotenzial im Druckbehälterbau
- Optimierung Materialfluss
- Erweiterung Druckbehälterbau für Großsterilisatoren

Nachhaltigkeit & Infrastruktur

- PV (Photovoltaik)-Anlage für Stromgrundlast
- E-Ladesäulen und erweiterte Mitarbeiterparkplätze

Pressemitteilung
der Münchener Medizin Mechanik GmbH

Entspannt schöne Wäsche shoppen
privat - diskret - mit Wohnzimmer-Atmosphäre

Wäsche
Dessous
Bademode

Privaten Shopping-Termin vereinbaren unter: 09674-924 6550

außerdem:

BH-Reparatur- und Änderungsservice
Maßanfertigungen
Änderungsschneiderei

CD-Dessous by Rosi Ehrenthaler • Hannesrieder Str. 21 • 92557 Weiding

cd-dessous@t-online.de 0151-1065 8959
Rosi Ehrenthaler

www.cd-dessous.de www.bhreparatur.de www.ubssy.de

Barbora's
Mobiles Nagelstudio
Hand - Fuß

BARBORA'S FOOT CARE

- Kosmetische Pediküre
- Medizinische Pediküre
- Paraffinbehandlung
- P-Shine
- Mobile Fußpflege

Professionelle Fußpflege
bequem bei Ihnen zuhause!

0155 / 65601201
Barbora's Foot Care

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin!



Soviel zur Pressemitteilung der MMM, in der Ihr alles über die Fakten zum Neubau erfahren habt. Zum Richtfest waren aber auch wir vor Ort, gemeinsam mit Stadlerns Bürgermeister Michael Riedl und VG-Vorsitzendem Reinhard Kreuzer.

Für Michael Riedl ist das Richtfest ein besonderer Meilenstein. Es zeigt, dass aus einer Idee und sorgfältiger Planung nun ein sichtbares Bauwerk entstanden ist. Der Bürgermeister freut sich nicht nur über den Baufortschritt, sondern auch über den Mut, in die Gemeinde zu investieren und damit ein Zeichen für Zukunft, Wachstum und Vertrauen zu setzen.

„Mein herzlicher Dank gilt der Bauherrschaft für ihre Entscheidung, diesen Standort zu wählen. Mit dieser Investition schaffen Sie die Grundlage für neue Arbeitsplätze, wirtschaftliche Entwicklung und langfristige Perspektiven – davon profitieren nicht nur Ihr Unternehmen, sondern auch unsere gesamte Gemeinde. Ein besonderer Dank gilt den Architektinnen und Architekten, den Planungsbüros sowie allen Handwerkerinnen und Handwerkern. Mit Ihrem Fachwissen, Ihrem Einsatz und Ihrer täglichen Arbeit haben Sie diesen Bau bis zu diesem wichtigen Abschnitt vorangebracht. Das Richtfest ist traditionell auch Ihr Fest, denn ohne Ihr Können wäre ein solches Projekt nicht möglich.“, so der Bürgermeister.

„Die Gemeinde begleitet dieses Vorhaben von Beginn an mit großer Freude. Es zeigt, dass unser Standort attraktiv ist und dass Unternehmen hier gute Rahmenbedingungen für ihre Entwicklung finden. Darauf dürfen wir gemeinsam stolz sein.“

zeigt sich Michael Riedl froh über das Zusammenwirken von Gemeinde und Unternehmen.

Dies bestätigt sich auch im Gespräch mit einem der Geschäftsführer. Dr. Christian Heuer bedauert, dass die Oberpfalz im Allgemeinen als schlechter Standort gilt. Nicht aber für die MMM, wie er ausführt. Zwar sei die Bevölkerungsdichte deutlich geringer, als in Großstädten und Ballungsräumen und wodurch vermeintlich weniger Arbeitskräfte zur Verfügung stehen. In Relation gesehen sieht die Lage für den Geschäftsführer aber anders aus. Denn es gibt nicht nur weniger Konkurrenzunternehmen, die um die Arbeitskräfte buhlen. In unseren Breitengraden kann sich ein Betrieb auf die Loyalität und Treue der Mitarbeiter verlassen. Gerade für Firmen wie die MMM sei es ein ganz entscheidender Faktor, ausgebildetes Fachpersonal halten zu können, um dauerhaft erfolgreich zu sein. „Wir haben keine 0815 Jobs und sind auf unsere spezifisch ausgebildeten Leute angewiesen“, bekräftigt Dr. Heuer.

Es ist also für Region und Unternehmen eine Win-Win-Situation. Da ist die Freude über Standort-Ausbau beiderseits natürlich groß – auch wenn es bis zur Inbetriebnahme der neuen Halle noch etwas dauern wird.

„Für die verbleibende Bauzeit wünsche ich allen Beteiligten einen weiterhin unfallfreien Verlauf, gutes Gelingen und stets die nötige Portion Glück. Dem Unternehmen wünsche ich schon heute viel Erfolg in den neuen Räumlichkeiten, wirtschaftlichen Erfolg und viele engagierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter“, gibt Bürgermeister Michael Riedl noch mit auf den Weg. ■

„Da Grenzflüsterer“ schließt sich den Worten des Bürgermeisters an und wünscht den Bau-leuten ein herzliches Glückauf und eine unfall-freie Bauzeit!



MMM. Erfolgreich durch ein starkes **WIR!**

Am Oberpfälzer Standort in Stadlern produziert die MMM (Münchener Medizin Mechanik) hochwertige Geräte zur Reinigung, Desinfektion und Sterilisation von Medizinprodukten und leistet dadurch einen wichtigen Beitrag zur Vermeidung von Infektionskrankheiten. Als mittelständische Unternehmensgruppe mit über 1.300 Mitarbeitern sind wir weltweit aktiv.



Wir stellen ein

- | Elektriker / Elektroniker (m/w/d)
- | Sachbearbeiter – Prüfmittelverwaltung (m/w/d)
- | Industriemechaniker (m/w/d)
- | Schweißer (m/w/d)
- | Zerspanungsmechaniker (m/w/d)
- | Kaufmännischer Mitarbeiter im Kundenservice Bereich Disposition (m/w/d)
- | Anlagenbediener automatisiertes Schweißen (m/w/d)

Wir bilden aus

- | Elektroniker für Betriebstechnik (m/w/d)
- | Mechatroniker (m/w/d)
- | Fachkraft für Lagerlogistik (m/w/d)
- | Zerspanungsmechaniker (m/w/d)
- | Industriemechaniker (m/w/d)
- | Industriekaufmann (m/w/d)



Deine **#Perspektive** bei MMM:



www.mmmgroup.com/karriere

📍 Hauptstraße 2, 92549 Stadlern

MMM. Protecting human health.

Wenn Herzen auch für Kühe schlagen



„Da Grenzflüsterer“ war wieder in Weiding unterwegs. Und was soll man sagen? Weiding entwickelt sich langsam zu einem Garant für Interviews, die das Herz berühren. Wir waren eingeladen auf dem Bio-Hof von Günther Bock. Verabredet waren wir dort mit Uschi Fleißer. Die Stadlerin behandelt Tiere mit TCM (Traditioneller Chinesischer Medizin). Kleintiere werden im Praxisraum in Schönsee behandelt, Großtiere, wie die Kühe von Günther Bock, bekommen von Uschi einen Hausbesuch. Uns ermöglichte dieser Termin, in zwei völlig verschiedene Themengebiete hineinzuschnuppern, die sich von den konventionellen Herangehensweisen deutlich unterscheiden. Einfach einmal über den Tellerrand schauen...

Obwohl das Bewusstsein der Menschen seit geraumer Zeit steigt, Natur, Mensch, Tier, Gesundheit und die Schöpfung im Allgemeinen wieder mehr Bedeutung zu gewinnen scheinen, wirken Günther Bock mit seiner Frau Steffi und Uschi Fleißer für Unbedarfte auf den ersten Blick möglicherweise wie Exoten. Meistens im Leben aber lohnt sich ein zweiter Blick. Und wer ganz mutig ist, wagt

es vielleicht auch, in Situationen hineinzufühlen. Aber lasst Euch von vorne erzählen.

Günther Bock, einst konventioneller Landwirt, hat sich der biologischen Landwirtschaft im Laufe seines Lebens immer mehr angenähert. Irgendwann stellte er für sich fest, dass ein konventioneller Betrieb nicht mehr in Frage kommt. Seit 2014 ist sein Hof über Naturland (Verband für ökologischen Landbau) Bio-zertifiziert und wird jährlich überprüft. Gemeinsam mit Steffi, seinem Mitarbeiter Hans und der Familie bewirtschaftet er den Hof nun ökologisch und richtet den Anbau nach den Bedürfnissen des Hofes aus. Da wird Klee gras als Futter für die Kühe angebaut und Lupinen liefern den Rindern das nötige Eiweiß. Der Roggen wird an die Hopffisterei in München geliefert und die Sommergerste dient als Braugerste.

Gemeinsam werden auch die Kühe versorgt. 45 an der Zahl. Man kennt den Spruch: „Milch von glücklichen Kühen!“. Wer dies bislang für ein Märchen hielt, dem sei gesagt, dass Märchen wahr werden können. Denn bei Günther und Steffi haben's die Milchlieferantinnen wirklich gut. Nicht nur, dass

sie den Sommer über selbst entscheiden können, ob es im Stall oder auf der Weide behaglicher ist – neben vielen kleinen Annehmlichkeiten haben diese Kühe das entscheidende Quäntchen Glück: Bauern mit einem ganz großen Herz für Tiere. Zu den glücklichen Vierbeinern gehört auch die „bezaubernde Jeannie“, der fröhliche Hof-Hund, der uns bereits bei der Ankunft überschwänglich willkommen hieß.

Und hier kommt Uschi Fleißer ins Spiel. Sie behandelt Tiere auf Grundlage der Traditionellen Chinesischen Medizin, einem ganzheitlichen Medizinsystem, das Körper, Seele und Umwelteinflüsse bei der Therapie gleichermaßen berücksichtigt. Eine ausführliche Anamnese, Zungen- und Pulsdiagnostik führen zu einem Behandlungsplan. Anstatt einer reinen Symptombehandlung sucht die TCM immer nach den Ursachen für Krankheitszeichen mit dem Ziel, den Körper wieder in ein Gleichgewicht zu bringen. Akupunktur, Kräuter, Aromatherapie und Ernährung gehören zum Spektrum der TCM in der Tierheilkunde. Uschi besitzt zusätzlich einen Laser, der unterstützende Frequenzen in die

Zellen der Tiere einschleust. Wer eine begleitende Therapie zur schulmedizinischen Behandlung für sein Tier wünscht oder auch präventiv schon etwas für seine Fellnase machen möchte, ist bei Uschi genau richtig. Genau wie bei uns Menschen ist es aber auch in der Tierheilkunde wichtig, frühzeitig etwas zu unternehmen. Zur Prävention zählen auch die Erste-Hilfe-Kurse, die sie gemeinsam mit einer Hundetrainerin in regelmäßigen Abständen anbietet.

Dieses alternative Therapieangebot nutzten Ende 2024 auch Steffi und Günther für ihre damalige Hündin. Begeistert von Uschi und den positiven Wirkungen auf den vierbeinigen Liebling beschlossen sie damals, TCM auch bei den Kühen auszuprobieren. Mehr und mehr überzeugt von der Wirkung der fernöstlichen Heilkunst, entstand daraus eine Kooperation. Im Akutfall wird natürlich der Tierarzt gerufen und nach schulmedizinischen Grundsätzen behandelt. In Absprache mit ihm kommt dann Uschi zum Geschehen und unterstützt den Genesungsprozess mit den alternativen Mitteln. Alle zwei Wochen sieht Uschi nach den Kühen oder wird verständigt, wenn ihre Dienste dringlicher benötigt werden.

Wir dürfen bei der Behandlung zweier erkrankter Kühe dabei sein. Ein vom ersten Moment an erstaunliches Erlebnis. Als Uschi den Stall betrat, galoppierte bereits eine blonde Kuh voller Freude auf sie zu. Der erste Hinweis, dass Uschi dort viele Freundinnen hat. Dieser Eindruck verstärkte sich noch, als sie sich der kranken Kuh zuwandte: denn auch dieses Tier ging auf Uschi zu und schien sich auf die Behandlung zu freuen. Vor der Therapie wurde die Kuh erst eingehend begutachtet und dann mit den Händen an den druckdolenten,



Uschi und Günther bei der Akupunktur



Uschi untersucht auf druckdolente Stellen



Pflege

DAHOAM

Mia san für Sie da!

pflege-dahoam.com

09674 9249100 · info@pflege-dahoam.com · Hauptstraße 33 · 92539 Schönsee

Uschi und Steffi beim Lasern



also sozusagen schmerzempfindlichen Stellen abgetastet. Auf ihre ganz eigene Art und Weise kommunizieren die Tiere mit Uschi – aber die versteht die Sprache ihrer Patienten auch ohne Worte. Entsprechend des Befundes wurde dann akupunktiert und später in Absprache mit Steffi und Günther auch gelasert.

Den Dreien war die Erleichterung anzumerken, dass sich die Kuh mittlerweile im Heilungsprozess befand. Denn wirklich gut stand es nicht um sie. „Bei uns bekommen die Kühe grundsätzlich noch eine Chance“, erklärte uns Günther, „und dann noch eine. Und eine letzte Chance, und dann eine allerletzte und eine aller-, allerletzte,...“. Natürlich geschieht das immer mit Augenmerk auf das Tierwohl und in Abwägung mit dem Leiden, dem das Tier ausgesetzt ist. Wenn man so sehr mit jedem einzelnen Tier verbunden ist, entwickelt man aber auch ein Gefühl, was dem Vierbeiner zuzumuten ist. Lukrativ ist dieses Vorgehen allerdings nicht,

erfahren wir weiter. Aber Seelenfrieden und ein reines Gewissen sind mit Geld eben auch nicht aufzuwiegen. „Das sind Lebewesen“, unterstrich Steffi ziemlich vehement, während sie die Kuh mit Streicheleinheiten versorgte.

Bei der zweiten Patientin lief die Behandlung ganz ähnlich ab. Tierärztlich war auch hier alles Nötige in die Wege geleitet und einer begleitenden Therapie stand nichts im Wege. Hier erfuhren wir, dass dies mit fast 14 Jahren die älteste „Mitarbeiterin“ im Stall ist. Und auch diese Kuh gab Uschi – für sie – eindeutige Zeichen, was ihr guttut. Als die Sitzung beendet war und wir uns ins Haus begaben, begleitete uns Jeannie, die ebenfalls auf Uschis Einsatz zu warten schien. Als bald hatten es sich die beiden in Jeannies großem Körbchen gemütlich gemacht und die Behandlung begann. Die quirliche Hündin ruhte an - teils auf - Uschi und genoss die therapeutische Maßnahme wie andere ein Wellness-Programm. Ganz offensichtlich gehört zur fachlichen Kompetenz auch der Draht zu den Tieren, die viel mehr zu erkennen scheinen, als für das menschliche Auge sichtbar ist.

Uschi, Steffi und Günther waren sich einig: „man kann sich nicht gegen die Natur stellen!“. Aber auch, wenn man mit der Natur arbeitet, kann man nachhaltig helfen, die Lebensqualität verbessern und Selbstheilungskräfte anregen. Dies gilt für Uschis Aufgabengebiet, in gewisser Weise aber ebenso für die Arbeit von Steffi und Günther, die ihren Hof mit Herz und im Einklang mit der Natur führen.

Im Gespräch erfuhren wir noch, dass Uschi auch palliativ begleitet. Der Tierart sind dabei keine Grenzen gesetzt – beinahe jede heimische Art hat sie bisher behandelt. Dabei ist nicht nur jede Art, sondern auch jedes Wesen ganz individuell zu sehen. Bei Großtieren macht Uschi nach Terminabsprache Haus- oder Stallbesuche, Kleintiere werden, ebenfalls nach Terminvereinbarung, in der Praxis behandelt. Wichtig ist der

Zeitfaktor, damit Uschi sich auf jedes Tier einlassen kann und die Tiere genügend Raum haben, es ihr umgekehrt gleich zu tun.

Steffi und Günther sind froh über diesen Service, schwören auf Uschis Wissen und Können und freuen sich, „an Uschi gekommen zu sein“. Beim Zusammenfinden werden die Frequenzen wieder bedeutend – auf eine Art, wie sie jeder kennt. Ist man auf der gleichen Wellenlänge und schwingt ähnlich, zieht man sich gegenseitig an. Das funktioniert nicht nur in der Liebe, sondern auch im Alltag.

Das mit der Anziehungskraft sehen die Tiere augenscheinlich genauso wie ihre Besitzer. Und auch, wenn Uschi mit der TCM und die Bocks mit ihrer Liebe keine Wunder bewirken können – wenn man die Großherzigkeit und den Einsatz dieser drei Tierliebhaber betrachtet, tatsächlich über den Tellerrand hinausschaut und sieht, wie viel mehr es gibt, als wir im Alltag wahrnehmen, dann stellt sich eine Frage: sollten wir mutig neue Wege gehen und generell viel mehr Wunder erwarten? ■

"Da Grenzflüsterer bedankt sich bei Günther Bock, seiner Frau Steffi und bei Uschi Fleißer für ein ebenso außergewöhnliches wie wundervolles Interview. Wir bedanken uns für die Zeit, die Einblicke in die Arbeit und vor allem auch für die Offenheit beim Gespräch.

Titelfoto: Uschi Fleißer

Uschi und Jeannie bei der Laserbehandlung





Caritas-Sozialstation Oberviechtach e.V.
Nunzenrieder Str. 14, 92526 Oberviechtach
Tel. 0 96 71 / 9 11 99 - www.caritas-sad.de

- ▶ Grund- und Behandlungspflege
- ▶ Hausnotruf
- ▶ Betreuungsleistungen
- ▶ Hospizinitiative
- ▶ 24h-Erreichbarkeit
- ▶ Krankenpflegeverein (KPV)
- ▶ Essen auf Rädern

Wir pflegen Menschlichkeit!



Farbe gefällig?



dietz
malerbetrieb



Farbenfachgeschäft | dekorative Wandgestaltung | Fassadenanstriche | Tapeten | Bodenbeläge | Gerüstbau | Trockenbau | und vieles mehr...

Schönseer Straße 27 · Schönsee-Gaisthal · Telefon (0 96 74) 16 12 · www.malerbetrieb-dietz.de



SPICHTINGER BAU
seit 1933
Planung | Ausführung | Baustoffe

BAUPLANUNG
BAUAUSFÜHRUNG
BAUSTOFFE
PFLASTERARBEITEN
INNEN- U. AUßENPUTZ

09674 / 221
SPICHTINGER-BAU@T-ONLINE.DE
92539 SCHÖNSEE • DIETERSDORFER STRASSE 2 • WWW.SPICHTINGER-BAU.DE



Herbstzeitlose
(*Colchicum autumnale*)



Herbstkrokus
(*Crocus speciosus*)



Safran
(*Crocus sativus*)

Im Herbst legt die Natur noch einmal so richtig los mit ihrer verschwenderischen Fülle. Es ist die Zeit der Ernte, des bunten Laubes, der farbenfrohen Herbstblumen wie Chrysanthemen, Astern, Dahlien, Heidekraut und viele mehr. Zwei der Herbstpflanzen sehen sich sehr ähnlich und ich möchte ihren Unterschied zeigen. Da ist einmal die tödlich giftige Herbstzeitlose, die wie ein Krokus blüht, dann der Herbstkrokus, der das reinste „Stehaufmännchen“ ist. Jeden Morgen nach starkem Frost liegen die Blüten wie erfroren im Gras und nach eine Weile stehen sie wieder in ihrer Pracht da, als wäre nichts geschehen. Dann noch der Safran-Krokus, er schenkt uns eines der teuersten Gewürze.

DIE HERBSTZEITLOSE

zählt zu den Lilienartigen Gewächsen und zur Gattung Zeitlose, die etwa 100 Arten umfasst. Sie wächst an Waldrändern, auf Wiesen, auch in Auwäldern, mag es sonnig und auch halbschattig.

Im Frühjahr erscheinen ihre breit-lanzettlichen Blätter und weil sie seitlich eingerollt sind wirken sie ziemlich schmal. Sie sind dunkelgrün und dicklich-steif. Meistens sind es drei stiellose Blätter, die trichterförmig zusammen stehen. In ihrer Mitte ist schon die kleine, unreife Kapselfrucht zu sehen.

Leider werden sie oft mit Bärlauch verwechselt. Jedes Jahr kommt es dadurch zu tragischen und unnötigen, oft tödlichen Vergiftungsfällen. Die Blätter des Bärlauchs sind zart und werden schnell schlaff, haben einen oft langen Stiel und den unvergleichlichen Duft nach Knoblauch.

Im Sommer reift die Samenkapsel, sie schwillt blasig an und wird braun. Die schwarzbraunen Samen haben ein weißes Anhängsel, welches den Ameisen als Nahrung dient und so die Verbreitung des Samens sichern. Auch

der Wind kann die Samen verbreiten.

Im Herbst kommen die krokus-ähnlichen Blüten. Aus einer Zwiebel können 1 bis 5 Blüten wachsen. Die sechs blassrosa bis violetten Blütenblätter

sind zu einer Röhre zusammengewachsen, auch sind sechs Staubblätter da. Die Blütezeit geht von September bis Oktober.

Man kann sagen, die Herbstzeitlose hat ihre Vegetation auf den Kopf gestellt – erst Samen und dann Blüten. Das hat ihr den Namen „Sohn vor dem Vater“ eingebracht.

Hier noch ein paar Volksnamen: Giftkrokus, Gutzergagel, Leichenblume, Nacktarsch, Ochsenpinsel, Spinnblume, Teufelsbrot und Winterhauch.

Sie wurde 2010 zur Giftpflanze des Jahres gewählt. Natürlich ist jede Giftpflanze auch eine Heilpflanze aber wegen der starken Giftigkeit will ich nicht näher darauf eingehen.

Mythologisches

Die alten Griechen nannten die Herbstzeitlose »Ephemerone« (einen Tag dauernd), weil nach ihrem Wissen nach einem Tag der Tod eintritt.

Um ihren Schwiegervater Äson zu verjüngen, soll die Zauberin Medea, bekannt aus der griechischen Mythologie, neun Nächte lang Kräuter für einen Zauberkranz



Herbstzeitlose Samen

gesammelt haben. Einige Tropfen davon sind auf die Erde gefallen und erschufen die Herbstzeitlose.

Damit die Hände im Winter beim Spinnen nicht wund werden, soll man die Blüten zwischen den Händen zerreiben haben.

In manchen Gegenden zählte die Herbstzeitlose zu den Schutzpflanzen gegen böse Geister oder Hexerei, aber auch als Pflanze mit der Hexen Unheil anrichten.

Die Herbstzeitlose steht für den „Herbst des Lebens“ für Gelassenheit und inneren Frieden.

HERBSTKROKUS

Kommen wir zum Herbstkrokus, *Crocus speciosus*



Herbstkrokus

– den Pracht-Herbst-Krokus. Er gehört zu den Schwertliliengewächsen. Vergleicht man die Herbstzeitlose mit dem Herbstkrokus dann sieht man zunächst kaum einen Unterschied:

Beide haben sechs Blütenhüllblätter, die zu einer Röhre verwachsen sind und oben locker auseinander-springen. Beide entwickeln reichlich gefüllte Samenkapseln und können, je nach Unterart des Herbstkrokus von sehr ähnlicher Farbe sein.

Bei genauem Betrachten sieht man die deutlichen Unterschiede: Beim Krokus kommen die grasähnlichen Blätter nach der Blüte. Die Blüte ist blaulila, hat dunkle Hauptnerven und feine Quernerven. In der Blüte sind nur drei Staubblätter. Die Griffel sind höher als die Staubblätter und sind oben verästelt.

SAFRAN

Dann ist da noch der Safran, der ebenfalls ein Herbstkrokus ist. Er ähnelt in vielen Bereichen dem Herbstkrokus – der Unterschied liegt im Griffel. Der Safran hat einen Griffel der sich in drei Narben verteilt. Die Narben teilen sich im oberen Bereich in 3 bis 6 Narbenäste die eine Länge von 2 ½ bis 4 ½ cm erreichen. Diese Narbenäste werden zum begehrten Gewürz „Safran“.

Jedes Jahr werden ca. 200 Tonnen Safran geerntet, der größte Teil davon kommt aus dem Iran. Für 1 Kilogramm braucht man bis zu 200.000 Blüten. Die Ernte ist reine Handarbeit wobei ein guter Pflücker am Tag bis zu 80 Gramm schaffen kann. Das erklärt den hohen Preis von Safran.

Der Sommer gibt noch einmal alles!

30% - 40% auf die Sommerware!

Hauptstraße 17 • 92539 Schönsee • Tel: 09674 913282
Öffnungszeiten: Mo. - So.: 9:00 - 12:00
Di., Do., Fr.: 14:00 - 17:30

- Gardinen
- Gardinenleisten
- Bezugstoffe
- Polsterungen
- Plissees

GARDINENSTUDIO Dietz

Schönseer Straße 25, 92539 Schönsee – Gaisthal
09674 - 924848 gardinen@malerbetrieb-dietz.de

Schon im 14. Jahrhundert erkannte man die Wirkung gegen Depression und zur Steigerung der Hirnleistung. Safran bewirkt ein sonniges Gemüt.

In alten Heilkräuterbüchern findet man eine lange Liste von Heilwirkungen. Er soll gegen Entzündungen, Schmerzen, Haarausfall, Depressionen helfen und ist für die Gehirngesundheit an sich nützlich. Dann noch bei Augenerkrankungen und vielen anderen Beschwerden. Der Handel bietet Safransalbe, Tee, Tropfen, Extrakt, Pulver, Kapseln usw. an.

Mythologisches

Reiche Römer haben Safran auf das Hochzeitsbett gestreut – es soll die Liebenden heiter und unbeschwert machen.

Venus, die römische Liebesgöttin nahm Safran als Badezusatz zur Potenzsteigerung.



Herbstkrokus



Herbstkrokus mit Biene

Bei den Hindus symbolisiert die Pflanze Reinheit und Opferbereitschaft.

Safrangelb waren die Gewänder der griechischen Götter, der Musen und Nymphen.

Im alten Griechenland war Safran das Symbol der erotischen Liebe. Auf dem Ruhelager von Zeus und Hera soll Safran gewachsen sein.

Der Junge Crokos war der Geliebte vom Hermes. Als er von Hermes versehentlich mit einem Diskuswurf getötet wurde, verwandelte sich sein Leichnam in die Krokospflanze. Durch das Blut von Crokos entstanden die roten Safranfäden.

Abschließend noch etwas aus der Blumensprache:
Der Safran steht für Freude und Glück.
Der Herbstkrokus steht für die Kraft, die Dunkelheit zu überwinden. ■

Sägewerk - Zimmerei

HOCHBEETE AUCH IN LÄRCH!

Mobil: 0170 / 93 65 16 0

UTZ GmbH & Co. KG • Sägewerk Schwand 24
92539 Schönsee • Tel.: 0 96 74 / 31 99 31 - 0

Holz für Haus & Garten

Wir liefern alles zu Ihnen nach Hause!

- Schneefangriegel Ø 120-140 mm
- Für Pferdehalter: Pflöcke & Rundholzstangen mit Kesseldruckimprägnierung
- Bauholz, Bohlen, Bretter, Latten auch in Lärchenholz
- LOHNSCHNITT, trocknen, hobeln

Rindenmulch (0-20mm)

AKTION: HOCHBEETE JETZT: SONDERPREISE

LÄRCHEN-Hölzer

LÄRCHEN-Bohlen

LÄRCHEN-Bretter

Terrassendielen in Douglasie

ZAUNMATERIAL in Fichte und Lärche
Dazu: Edelstahlschrauben, Lärchen-Pflegeöl

Denker-Seit'n

SUDOKU

TIPP: Arbeite am besten mit Bleistift und Radiergummi!

leicht

7		1		2	6	5		
	3			5	1		2	
				7	3		9	
3		2		8		9	7	4
9	5		7	3		2	6	1
6	7	4						
			5	6				9
1								6
	6	3				4	5	2

mittel

	6					4	1	5
1	8	5				7	6	
3	7		1					8
	2		3			5		9
			7	5	2	8		
5			4					
4		6			8			
							9	
7				9	1			

schwer

5	1				4		7	
		4	2				3	
			6					9
3								
	5			2		7		
9			3	7		4		
		1	7	4		3		
			8				5	7
					6			

Die Auflösungen:

leicht

2	5	4	7	6	1	3	8	9
9	8	2	4	3	5	1	6	7
6	1	8	9	5	7	4	2	3
5	9	8	6	1	2	7	4	3
1	9	2	4	3	8	5	6	7
4	7	6	5	8	9	2	1	3
8	1	5	7	9	2	3	6	4
7	9	1	5	8	6	3	4	2
3	6	5	4	2	9	7	1	8

mittel

4	8	2	1	6	9	3	5	7
9	6	3	7	4	5	8	1	2
7	5	1	8	3	2	9	6	4
2	7	9	6	8	4	1	5	3
1	3	8	5	2	7	6	4	9
6	4	5	9	1	3	7	2	8
8	2	6	5	9	1	4	7	3
1	8	5	9	2	7	6	3	4
5	9	7	4	2	6	5	8	1

schwer

4	8	2	9	6	1	5	3	7
7	5	1	2	3	8	6	9	4
9	6	3	5	7	4	1	8	2
5	1	4	8	7	2	9	3	6
3	9	7	6	2	4	8	5	1
8	2	6	1	9	5	7	4	3
6	4	5	3	1	9	2	7	8
1	8	5	9	2	7	6	3	4
2	7	9	1	5	8	6	4	3

Kathrin Fakler
Fußpflege

Termine unter
☎ 0151 11692811

Hauptstraße 19, 92539 Schönsee
Ich freue mich auf Sie!

Gemeinsam den Sommer genießen!

AWO Eslarn unterwegs: Ein geselliger Ausflug in den Biergarten nach Pullenried.



Bei bestem Wetter genossen die Gäste der Tagesstätte gesellige Stunden im Biergarten. Gemeinschaft, gute Gespräche und viel Freude machten den Ausflug zu einem schönen Erlebnis.



TAGESPFLEGE AWO ESLARN

Lebensqualität bedeutet, nicht allein zu sein. Ihre Angehörigen sind bei uns in guten Händen – unser Team aus Fach- und Betreuungskräften sorgt täglich acht Stunden liebevoll für die Gäste der Tagespflege.



AMBULANTE PFLEGE

• Professionelle Grundpflege • Behandlungspflege • Verhinderungspflege • Pflege- und Beratungseinsätze • Hauswirtschaftliche Versorgung • Pflege Daheim • Einkaufsdienste • Essen auf Rädern • **und vieles mehr!**

Sprechen Sie uns gerne an!



PFLEGE DAHEIM

Die Pflege Daheim ermöglicht Ihnen eine 1:1-Betreuung in Ihren eigenen vier Wänden, sodass Sie in Ihrer vertrauten Umgebung versorgt werden.

kreativschmiede-lindner.de

AWO ESLARN — Melden Sie sich einfach und unverbindlich bei uns. **Wir helfen Ihnen gerne!**

Tel. 09653/ 13 63 • Mail: awo-eslarn@awo-eslarn.de • www.awo-eslarn.de



ORTHOPÄDIE BAUER



Wir machen Urlaub - vom 10.08. bis 22.08.2026

Bahnhofstr. 22 • 92526 Oberviechtach • Telefon 09671 918118 • osm.bauer@t-online.de • www.bauer-orthopaedie.de

Öffnungszeiten:

Mo., Di., Do. : 09:00 Uhr - 12:30 Uhr und 15:00 Uhr - 18:00 Uhr • Mittwoch: 09:00 Uhr - 12:30 Uhr
Freitag: 09:00 Uhr - 17:00 Uhr • Samstag: 09:00 Uhr - 12:00 Uhr